31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 1. CORPORATE INFORMATION

The registered office of New Century Group Hong Kong Limited is located at Clarendon House, Church Street, Hamilton HM11, Bermuda.

The principal activity of the Company is investment holding. The principal activities of its subsidiaries comprise the provision of cruise ship charter services, hotel operations, property investments and the provision of property information and professional valuation services through websites.

"Cruise ship charter services" are previously referred to as "vessel charter services" in prior years' financial statements. In the opinion of the directors, "cruise ships" would better describe the nature of the revenue-generating assets of the Group. Accordingly, "cruise ships" are used thereafter in these financial statements.

Subsequent to the balance sheet date, the Group ceased to engage in the provision of property information and professional valuation services through its websites.

The Company is a subsidiary of New Century Worldwide Capital Limited. New Century Worldwide Capital Limited is an indirect wholly-owned subsidiary of Huang Group (BVI) Limited, a company incorporated in the British Virgin Islands. In the opinion of the directors, Huang Group (BVI) Limited is beneficially and wholly-owned by a discretionary trust.

#### 1. 公司資料

新世紀集團香港有限公司之註冊地址位於 Clarendon House, Church Street, Hamilton HM 11, Bermuda o

本公司之主要業務為投資控股。其附屬公司之主要 業務為提供郵輪租賃服務、酒店經營、物業投資及 透過網站提供物業資訊及專業估值服務。

「郵輪租賃服務」以往指過往年度財務報表之「船舶 租賃服務」。董事認為,「郵輪」更切合本集團產生 收益資產之性質。因此,該等財務報表往後將使用 「郵輪|。

於結算日後,本集團已經終止透過其網站提供物業 資訊及專業估值服務。

本公司為New Century Worldwide Capital Limited 之附屬公司,該公司乃Huang Group (BVI) Limited (在英屬處女群島註冊成立之公司)之間接全資附 屬公司。按董事之意見, Huang Group (BVI) Limited乃由一項全權信託實益及全資擁有。

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

### IMPACT OF RECENTLY ISSUED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS AND EARLY ADOPTION OF A NEW HONG KONG ACCOUNTING STANDARD

The Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA") has issued a number of new and revised Hong Kong Financial Reporting Standards and Hong Kong Accounting Standards, herein collectively referred to as the "HKFRSs", which are generally effective for accounting periods beginning on or after 1 January 2005. The Group has not early adopted the HKFRSs in the financial statements for the year ended 31 March 2005, except for HKAS 40 "Investment Property" at further explained below. The Group has already commenced an assessment of the impact of the other new HKFRSs but is not yet in a position to state whether the HKFRSs would have a significant impact on its results of operations and financial position.

HKAS 40 has been early adopted in these financial statements as permitted by the HKICPA. HKAS 40 prescribes the accounting and disclosure requirements for investment properties. The adoption of HKAS 40 has had no effect on the opening balances as at 1 April 2004, accordingly, the comparative information has not been restated. As a result of the adoption of the revised accounting policy as set out in HKAS 40, the Group's profit for the year and its retained profits as at 31 March 2005 have been increased by HK\$91,497,000. Further details of the impact of this change in accounting policy on the financial statements are set out in notes 3 and 17 to the financial statements.

#### 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

#### Basis of preparation

These financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards (which also include Statements of Standard Accounting Practice and Interpretations) issued by the HKICPA, accounting principles generally accepted in Hong Kong and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. They have been prepared under the historical cost convention, except for the periodic remeasurement of investment properties, certain fixed assets and investments in securities, as further explained below.

# 近期頒佈之香港財務報告準則之影響及提前採納新香港會計準則

香港會計師公會(「香港會計師公會」)已頒佈一系列新增及經修訂之香港財務報告準則及香港會計準則(下文統稱「香港財務報告準則」),一般於二零零五年一月一日或之後開始之會計期間生效。本集團並無於截至二零零五年三月三十一日止年度之財務報表內提前採納香港財務報告準則,惟香港會計準則第40號「投資物業」除外,詳情見下文。本集團已開始評估其他新香港財務報告準則之影響,惟尚未能確定該等香港財務報告準則會否對其營運業績及財政狀況造成重大影響。

經香港會計師公會准許,編製該等財務報表時已提前採納香港會計準則第40號。香港會計準則第40號規定投資物業之會計處理方法及披露要求。採納香港會計準則第40號對二零零四年四月一日之期初結餘並無任何影響,故並無重列比較資料。由於採納香港會計準則第40號所載之經修訂會計政策,本集團之年度溢利及於二零零五年三月三十一日之保留溢利增加91,497,000港元。有關此項會計政策變動對財務報表之影響之詳情,載於財務報表附註3及附註17。

#### 3. 主要會計政策概要

#### 編製基準

該等財務報表乃根據香港會計師公會頒佈之香港財務報告準則(亦包括會計實務準則及詮釋)、香港普遍採納之會計原則及香港公司條例之披露規定而編製。除如下文所述定期重新計算投資物業、若干固定資產及證券投資外,該等財務報表乃按歷史成本準則編製。

31 March 2005

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Basis of consolidation

The consolidated financial statements include the financial statements of the Company and its subsidiaries for the year ended 31 March 2005. The results of subsidiaries acquired or disposed of during the year are consolidated from or to their effective dates of acquisition or disposal, respectively. All significant intercompany transactions and balances within the Group are eliminated on consolidation.

Minority interests represent the interests of outside shareholders in the results and net assets of the Company's subsidiaries.

#### **Subsidiaries**

A subsidiary is a company whose financial and operating policies the Company controls, directly or indirectly, so as to obtain benefits from its activities.

The results of subsidiaries are included in the Company's profit and loss account to the extent of dividends received and receivable. The Company's interests in subsidiaries are stated at cost less any impairment losses.

#### **Associates**

An associate is a company, not being a subsidiary, in which the Group has a long term interest of generally not less than 20% of the equity voting rights and over which it is in a position to exercise significant influence.

The Group's share of the post-acquisition results and reserves of associates is included in the consolidated profit and loss account and consolidated reserves, respectively. The Group's interests in associates are stated in the consolidated balance sheet at the Group's share of net assets under the equity method of accounting less any impairment losses.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 綜合基準

綜合財務報表包括本公司及其各附屬公司截至二零 零五年三月三十一日止年度之財務報表。年內購入 或出售附屬公司之業績乃分別由收購之生效日期起 計入綜合財務報表或結算至出售之生效日期。本集 團內部公司間之所有重大交易及結餘均於編製綜合 賬目時對銷。

少數股東權益指外界股東於本公司附屬公司業績及 資產淨值中所佔之權益。

#### 附屬公司

附屬公司為本公司直接或間接控制其財務及經營政 策以因應其業務得益之公司。

附屬公司之業績乃按已收及應收股息數額列入本公 司損益表內。本公司於附屬公司之權益乃按成本值 減任何減值虧損列賬。

#### 聯營公司

聯營公司並非附屬公司,乃本集團長期擁有一般不 少於20%投票權權益,且可對其行使重大影響力之 公司。

本集團所佔聯營公司收購後業績及儲備分別計入綜 合損益表及綜合儲備內。本集團於聯營公司之權益 以權益會計法按本集團分佔資產淨值減任何減值虧 損列入綜合資產負債表。

# 財 務 報 表 附 註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

# SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Goodwill

Goodwill arising on the acquisition of subsidiaries represents the excess of the cost of the acquisition over the Group's share of the fair values of the identifiable assets and liabilities acquired as at the date of acquisition.

Goodwill arising on acquisition is recognised in the consolidated balance sheet as an asset and amortised on the straight-line basis over its estimated useful life of three to five years.

On disposal of subsidiaries, the gain or loss on disposal is calculated by reference to the net assets at the date of disposal, including the attributable amount of goodwill which remains unamortised and any relevant reserves, as appropriate.

The carrying amount of goodwill is reviewed annually and written down for impairment when it is considered necessary. A previously recognised impairment loss for goodwill is not reversed unless the impairment loss was caused by a specific external event of an exceptional nature that was not expected to recur, and subsequent external events have occurred which have reversed the effect of that event.

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 商譽

收購附屬公司產生之商譽為購買代價超逾本集團應 佔於收購日期所購入該附屬公司、聯營公司及共同 控制機構之可識別資產及負債之公平價值之數額。

收購帶來之商譽在綜合資產負債表內確認為資產, 並按其估計可使用年期三至五年以直線法攤銷。

出售附屬公司時,出售損益按於出售日期之淨資產計算,並包括應佔而仍未攤銷之商譽款額及任何有關儲備(視情況而定)。

商譽之賬面值會每年檢討,並在有需要之情況下因 應減值撇減。過往確認之商譽減值虧損不會逆轉, 除非減值虧損因性質特殊且預計非屬經常性之外在 事件而引致,以及於結算日後發生可使有關事件之 影響逆轉之外在事件則作別論。

31 March 2005

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Negative goodwill

Negative goodwill arising on the acquisition of subsidiaries represents the excess of the Group's share of the fair values of the identifiable assets and liabilities as at the date of acquisition, over the cost of the acquisition.

To the extent that negative goodwill relates to expectations of future losses and expenses that are identified in the acquisition plan and that can be measured reliably, but which do not represent identifiable liabilities as at the date of acquisition, that portion of negative goodwill is recognised as income in the consolidated profit and loss account when the future losses and expenses are recognised.

To the extent that negative goodwill does not relate to identifiable expected future losses and expenses as at the date of acquisition, negative goodwill is recognised in the consolidated profit and loss account on a systematic basis over the remaining average useful life of the acquired depreciable/amortisable assets of 12 months. The amount of any negative goodwill in excess of the fair values of the acquired non-monetary assets is recognised as income immediately.

On disposal of subsidiaries, the gain or loss on disposal is calculated by reference to the net assets at the date of disposal, including the attributable amount of negative goodwill which has not been recognised in the consolidated profit and loss account and any relevant reserves as appropriate.

#### Impairment of assets

An assessment is made at each balance sheet date of whether there is any indication of impairment of any asset, or whether there is any indication that an impairment loss previously recognised for an asset in prior years may no longer exist or may have decreased. If any such indication exists, the asset's recoverable amount is estimated. An asset's recoverable amount is calculated as the higher of the asset's value in use and its net selling price.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 負商譽

收購附屬公司產生之負商譽為本集團應佔所購入可 識別資產及負債於收購日期之公平價值超逾購買代 價之數額。

倘負商譽關乎已在收購計劃確定並可準確計算之預 計日後虧損及開支,但不代表於收購日期之可識別 負債,則該部分之負商譽會於日後虧損及開支確認 時在綜合損益表確認為收入。

倘負商譽並不關乎於收購日期之可識別預期日後虧 損及開支,負商譽會在綜合損益表內按所收購可折 舊/可攤銷資產之尚餘平均可用年期12個月以系 統化之基準確認。任何負商譽超逾所收購非貨幣性 資產公平價值之款額,會即時確認為收入。

出售附屬公司時,出售損益按於出售日期之淨資產 計算,並包括應佔而仍未在綜合損益表確認之負商 譽款額及任何有關儲備(視情況而定)。

#### 資產減值

於每個結算日,均會評估有否任何跡象顯示任何資 產出現減值,或已於過往年度確認之資產減值虧損 是否不再存在或經已減少。如出現任何該等跡象, 會估計資產之可收回款額。資產之可收回款額按資 產使用價值或淨銷售價(以較高者為準)計算。

# 財 務 報 表 附 註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Impairment of assets (continued)

An impairment loss is recognised only if the carrying amount of an asset exceeds its recoverable amount. An impairment loss is charged to the profit and loss account in the period in which it arises, unless the asset is carried at a revalued amount, when the impairment loss is accounted for in accordance with the relevant accounting policy for that revalued asset.

A previously recognised impairment loss is reversed only if there has been a change in the estimates used to determine the recoverable amount of an asset, however not to an amount higher than the carrying amount that would have been determined (net of any depreciation/amortisation), had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of an impairment loss is credited to the profit and loss account in the period in which it arises, unless the asset is carried at a revalued amount, when the reversal of the impairment loss is accounted for in accordance with the relevant accounting policy for that revalued asset.

#### Fixed assets and depreciation

#### (a) Hotel properties in Indonesia

Hotel properties, comprising land and buildings, in Indonesia are stated at cost less accumulated depreciation and any impairment losses.

Depreciation is calculated on the straight-line basis to write off the cost of the land and buildings over their remaining lease terms.

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 資產減值(續)

只有在資產賬面值超逾其可收回款額之情況下,方 會確認減值虧損。減值虧損會自其出現期間之損益 表扣除,除非資產乃按重估值列賬,否則減值虧損 會就重估資產按有關會計政策列賬。

只有在用以釐定資產可收回款額之估計方法出現變動之情況下,過往確認之減值虧損方會逆轉,惟倘於過往年度並未就資產確認減值虧損,有關款額不得高於原定釐定之賬面值(扣除任何折舊/攤銷)。逆轉之減值虧損會撥入其出現期間之損益表,除非資產乃按重估值列賬,在此情況下,逆轉之減值虧損會按涉及重估資產之有關會計政策列賬。

#### 固定資產及折舊

#### (a) 印尼酒店物業

印尼酒店物業包括土地及樓宇,按成本值減 累積折舊及任何減值虧損入賬。

折舊以直線法將土地及樓宇之成本按剩餘租 期撇銷。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Fixed assets and depreciation (continued)

#### (b) Office premises in Hong Kong

Office premises in Hong Kong are stated at their open market values on the basis of annual professional valuations performed at the end of each financial year. Changes in the values of premises are dealt with as movements in the property revaluation reserve, on an individual basis. If the total of the reserve attributable to office premises, on an individual basis, is insufficient to cover a deficit, the excess of the deficit is charged to the profit and loss account. Any subsequent revaluation surplus is credited to the profit and loss account to the extent of the deficit previously charged.

Depreciation is calculated on the straight-line basis to write off the valuation of the office premises in Hong Kong over its remaining lease terms.

#### (c) Other fixed assets

Other fixed assets, other than investment properties, are stated at cost less accumulated depreciation and any impairment losses. The cost of an asset comprises its purchase price and any directly attributable costs of bringing the asset to its working condition and location for its intended use. Expenditure incurred after fixed assets have been put into operation, such as repairs and maintenance, is normally charged to the profit and loss account in the period in which it is incurred. In situations where it can be clearly demonstrated that the expenditure has resulted in an increase in the future economic benefits expected to be obtained from the use of the asset, the expenditure is capitalised as an additional cost of that asset.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 固定資產及折舊(續)

#### (b) 香港辦公室物業

香港辦公室物業按每個財政年度完結時進行 之每年專業估值之公開市值列賬。物業價值 之變動按個別物業計入物業重估儲備變動。 倘按個別辦公室物業計算之應佔儲備總額不 足以彌補虧絀,則不足數額自損益表扣除。 其後之任何重估盈餘概撥入損益表,惟款額 只以過往扣除之虧絀為限。

折舊以百線法將香港辦公室物業之估值按剩 餘租期撇銷。

#### (c) 其他固定資產

其他固定資產(投資物業除外)按成本減累積 折舊及任何減值虧損入賬。資產成本包括購 買價及將其達致現今操作狀況及地點作擬定 用途之任何直接費用。固定資產投入運作後 之支出(如維修保養費用),一般於支出期間 自損益表扣除。如能明確顯示該等支出預期 可增加日後使用該固定資產之經濟效益,則 支出會作為該項資產之額外成本。

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

### SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Fixed assets and depreciation (continued)

#### (c) Other fixed assets (continued)

Depreciation of other fixed assets is calculated on the straight-line basis to write off the cost of each asset over its estimated useful life. The principal annual rates used for this purpose are as follows:

Leasehold improvements	Over the remaining
	lease terms
Plant and machinery	10% - 20%
Furniture, fixtures and equipment	10% - 33.3%
Motor vehicles	20%

Upon the disposal of the fixed assets, the relevant portion of the property revaluation reserve realised in respect of previous valuations is released and transferred directly to the retained profits. The gain or loss on disposal or retirement of a fixed asset recognised in the profit and loss account is the difference between the net sales proceeds and the carrying amount of the relevant asset.

#### **Database**

The database is stated at the direct cost of setting up the information database, representing the costs of the acquisition of transaction data, less accumulated amortisation and any impairment losses. Amortisation is provided to write off the cost of the database over its estimated useful life. The principal annual rate used for this purpose is 25%.

#### Investment properties

Investment properties are properties which are held to earn rentals and/or for capital appreciation. Such properties are not depreciated and are stated at their fair values on the basis of annual professional valuations performed at the end of each financial year.

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 固定資產及折舊(續)

#### (c) 其他固定資產(續)

其他固定資產之折舊按各項資產之估計可使 用年期以直線法撇銷其成本計算。計算所用 之主要年率如下:

租約物業裝修	按剩餘租約
	年期
廠房及機器	10%-20%
傢俬、裝置及設備	10%-33.3%
汽車	20%

出售固定資產時,因過往估值變現之物業重估儲備 相應部分將會解除並直接轉撥至保留溢利。出售或 棄用固定資產時計入損益表之盈虧乃指出售所得款 項淨額與有關資產賬面值之差額。

#### 數據庫

數據庫乃按組合數據庫之直接成本(為取得交易數據之成本)減累積攤銷及任何減值虧損列賬。攤銷乃按其估計可使用年期撇減數據庫之成本予以提撥。就此採用之主要年率為25%。

#### 投資物業

投資物業乃為賺取租金及/或資本增值而持有之物業。該等物業並無折舊,並根據各財政年度年終時進行之每年專業估值,以公平值入賬。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Investment properties (continued)

In prior years, if the total of the revaluation reserve was insufficient to cover a deficit, on a portfolio basis, the excess of the deficit was charged to the profit and loss account. Any subsequent revaluation surplus was credited to the profit and loss account to the extent of the deficit previously charged.

During the year, the Group early adopted the new HKAS 40. In accordance with the revised accounting policy due to the adoption of HKAS 40, any gains or losses arising from changes in fair values of investment properties are recognised in the profit and loss account.

#### Property under development

A property under development is a project in which the Group has an interest either as the developer or as the ultimate owner of the completed property. An interest in a property under development, which is intended for sale, is stated at cost or carrying amount at the date of change of the intended use of the property, less any impairment losses.

#### Properties held for resale

Properties held for resale, consisting of completed properties, are classified under current assets and are stated at the lower of cost and net realisable value, less any impairment provision. Cost consists of all expenditure directly attributable to the acquisition and development of the properties, plus other direct costs attributable to such properties. Net realisable value is determined by reference to the prevailing market prices on an individual investment basis.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 投資物業(續)

於過往年度,倘按投資整體計算,重估儲備總額不 足以彌補虧絀,則不足數額將自損益表扣除。任何 日後重估盈餘會以先前已扣除之虧絀數額為限計入 損益表。

年內,本集團提前採納新香港會計準則第40號。 根據因採納香港會計準則第40號而修訂之會計政 策,投資物業公平值變動所產生之任何盈虧將於損 益表內確認。

#### 發展中物業

發展中物業指本集團作為落成物業之發展商或最終 業主而擁有權益之物業發展項目。擬作出售之發展 中物業權益乃按成本值或改變物業擬定用途當日之 賬面值減任何減值虧損列賬。

#### 持作轉售物業

持作轉售物業(包括已完成物業)列作流動資產, 並以成本值及可變現淨值(減任何減值撥備)之較 低者列賬。成本包括購入及發展該等物業之所有直 接應佔開支及其他該等物業之直接應佔成本。可變 現淨值按個別投資基準,參考現行市場價格而釐 定。

## 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Short term investments

Short term investments are investments in equity securities held for trading purposes and are stated at their fair values on the basis of their quoted market prices at the balance sheet date on an individual investment basis. The gains or losses arising from changes in the fair value of securities are credited or charged to the profit and loss account for the period in which they arise.

#### **Inventories**

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost is determined on the first-in, first-out basis and, in the case of work in progress and finished goods, comprises direct materials, direct labour and an appropriate proportion of overheads. Net realisable value is based on estimated selling prices less any estimated costs to be incurred to completion and disposal.

#### Other assets

Other assets represent club membership debentures and are stated at cost less any impairment losses.

#### Leased assets

Leases that transfer substantially all the rewards and risks of ownership of assets to the Group, other than legal title, are accounted for as finance leases. At the inception of a finance lease, the cost of the leased asset is capitalised at the present value of the minimum lease payments and recorded together with the obligation, excluding the interest element, to reflect the purchase and financing.

Assets held under capitalised finance leases are included in fixed assets and depreciated over the shorter of the lease terms and the estimated useful lives of the assets. The finance costs of such leases are charged to the profit and loss account so as to provide a constant periodic rate of charge over the lease terms.

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 短期投資

短期投資指持作買賣用途之股本證券投資,以個別 投資基準按結算日該等投資之市價計算之公平價值 列賬。證券公平價值變動產生之盈虧於產生期間計 入損益表或自損益表扣除。

#### 存貨

存貨按成本值或可變現淨值兩者之較低者列賬。成本以先入先出法計算,倘為半成品及製成品,則包括直接材料、直接工資及間接費用之有關部分。可變現淨值乃以預計售價減任何估計完工及出售所產生之其他費用而釐定。

#### 其他資產

#### 租賃資產

凡將擁有資產之絕大部分收益及風險(法定業權除外)撥歸本集團之租約均列為融資租約。於融資租約生效時,租賃資產成本乃按最低租金之現值撥作資本,連同承擔(不包括利息部分)一併記錄,以反映資產購買及融資。

撥作融資租約持有之資產乃計入固定資產內,並按該等資產之租約年期及估計可使用年期(以較短者為準)折舊。該等租約之融資成本則自損益表扣除,藉以在租約年期內以固定比率扣除。

31 March 2005

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Leased assets (continued)

Assets acquired through hire purchase contracts of a financing nature are accounted for as finance leases, but are depreciated over their estimated useful lives.

Leases where substantially all the rewards and risks of ownership of the assets remain with the lessor are accounted for as operating leases. Where the Group is the lessor, assets leased by the Group under operating leases are included in non-current assets and rentals receivable under the operating leases are credited to the profit and loss account on the straightline basis over the lease terms. Where the Group is the lessee, rentals payable under the operating leases are charged to the profit and loss account on the straight-line basis over the lease terms.

#### Income tax

Income tax comprises current and deferred tax. Income tax is recognised in the profit and loss account or in equity if it relates to items that are recognised in the same or a different period directly in equity.

Deferred tax is provided, using the liability method, on all temporary differences at the balance sheet date between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts for financial reporting purposes.

Deferred tax liabilities are recognised for all taxable temporary differences:

except where the deferred tax liability arises from goodwill or the initial recognition of an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and

#### 主要會計政策概要(續)

#### 租賃資產(續)

透過融資有關之租購合約收購之資產入賬列作融資 和約, 並於估計使用年期內折舊。

凡擁有資產之絕大部分收益及風險均由租賃公司保 留之租約,均視作經營租約處理。倘本集團為出租 人,本集團按經營租約租賃之資產列為非流動資 產,而按經營租約應收之租金會按租期以直線法撥 入損益表。倘本集團為承租人,按經營租約應付之 租金按租期以直線法在損益表扣除。

#### 所得税

所得税包括本期間税項及遞延税項。所得税於損益 表中確認,或若有關項目於相同或不同期間在權益 中確認,則直接在權益中確認。

遞延税項就於結算日資產與負債之税基及其於財務 報告中之賬面值兩者間之所有暫時差異以負債法撥 備。

遞延税項負債乃就所有應課税暫時差異確認:

惟於一項交易進行時產生商譽或初次確認非 業務合併交易之資產或負債時產生而並無對 會計溢利或應課稅溢利或虧損構成影響之遞 延税項負債除外;及

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Income tax (continued)

 in respect of taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries and associates, except where the timing of the reversal of the temporary differences can be controlled and it is probable that the temporary differences will not reverse in the foreseeable future.

Deferred tax assets are recognised for all deductible temporary differences, carryforward of unused tax assets and unused tax losses, to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which the deductible temporary differences, and the carryforward of unused tax assets and unused tax losses can be utilised:

- except where the deferred tax asset relating to the deductible temporary differences arises from negative goodwill or the initial recognition of an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of deductible temporary differences associated with investments in subsidiaries and associates, deferred tax assets are only recognised to the extent that it is probable that the temporary differences will reverse in the foreseeable future and taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilised.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at each balance sheet date and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilised. Conversely, previously unrecognised deferred tax assets are recognised to the extent that it is probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilised.

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 所得税(續)

 就有關於附屬公司及聯營公司之投資產生之 應課稅暫時差異而言,惟於暫時差異之撥回 時間可以控制及暫時差異有可能不會於可預 見未來撥回除外。

遞延税項資產就所有可扣減暫時差異及未被動用之 税項資產與税項虧損之結轉確認,惟僅以有可能以 應課税溢利抵銷可扣減暫時差異及可動用結轉未被 動用税項資產及税項虧損為限:

- 惟於一項非業務合併交易進行時產生負商譽或初次確認非業務合併交易之資產或負債時產生而並無對會計溢利或應課稅溢利或虧損構成影響之有關可扣減暫時差異之遞延稅項資產除外;及
- 就於附屬公司及聯營公司之投資產生之可扣減暫時差異而言,遞延稅項資產僅以暫時差異有可能於可預見未來撥回及可動用應課稅溢利以抵銷暫時差異為限確認。

遞延税項資產之賬面值於每個結算日檢討,並扣減至不再可能有足夠應課税溢利讓所有或部分遞延稅項資產被動用為止。相反,以往未確認之遞延稅項資產在可能有足夠應課税溢利讓所有或部分遞延稅項資產被動用時確認。

31 March 2005

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Income tax (continued)

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply to the period when the asset is realised or the liability is settled, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted at the balance sheet date.

#### Dividends

Final dividends proposed by the directors are classified as a separate allocation of retained profits within the capital and reserves section of the balance sheet, until they have been approved by the shareholders in a general meeting. When these dividends have been approved by the shareholders and declared, they are recognised as a liability.

Interim dividends are simultaneously proposed and declared, because the Company's memorandum and articles of association grant the directors the authority to declare interim dividends. Consequently, interim dividends are recognised immediately as a liability when they are proposed and declared.

#### Foreign currencies

Foreign currency transactions are recorded at the applicable exchange rates ruling at the transaction dates. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies at the balance sheet date are translated at the applicable exchange rates ruling at that date. Exchange differences are dealt with in the profit and loss account.

On consolidation, the financial statements of overseas subsidiaries and associates are translated into Hong Kong dollars using the net investment method. The profit and loss accounts of overseas subsidiaries and associates are translated into Hong Kong dollars at the weighted average exchange rates for the year, and their balances sheets are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates ruling at the balance sheet date. The resulting translation differences are included in the exchange translation reserve.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 所得税(續)

遞延税項資產與負債以資產被變現或負債清還之期 間之預期適用税率,按於結算日已制定或實際已制 定之税率(及税務法例)計算。

#### 股息

董事建議之末期股息於股東大會上獲股東批准前, 將分類為資產負債表內資本及儲備中保留溢利之獨 立撥款。倘該等股息獲股東批准並宣派,則確認為 負債。

由於本公司之公司組織章程大綱及細則授予董事權 力宣派中期股息,故中期股息於建議時同時宣派。 因此,中期股息於建議及宣派時即時確認為負債。

#### 外幣

以外幣進行之交易均按交易日之適用滙率換算。於 結算日以外幣為單位之貨幣資產及負債則按結算日 之適用滙率換算。滙兑差額撥入損益表。

綜合賬目時,海外附屬公司及聯營公司之財務報表 乃採用投資淨額法換算為港元。海外附屬公司及聯 營公司之損益表按年內之加權平均滙率換算為港 元,而資產負債表則按結算日之滙率換算為港元。 所產生之換算差額在滙兑換算儲備中列賬。

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Foreign currencies (continued)

For the purpose of the consolidated cash flow statement, the cash flows of overseas subsidiaries are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates ruling at the dates of the cash flows. Frequently recurring cash flows of overseas subsidiaries which arise throughout the year are translated into Hong Kong dollars at the weighted average exchange rates for the year.

#### Revenue recognition

Revenue is recognised when it is probable that the economic benefits will flow to the Group and when the revenue can be measured reliably, on the following bases:

- (a) cruise ship charter service income, on a time proportion basis over the terms as set out in the agreements governing such activities;
- (b) income from hotel operation, when the services are rendered;
- (c) rental income, on a time proportion basis over the lease terms:
- (d) service income, when the services are rendered;
- (e) subscription income, on an accrual basis;
- (f) from the sale of goods, when the significant risks and rewards of ownership have been transferred to the buyer, provided that the Group maintains neither managerial involvement to the degree usually associated with ownership, nor effective control over the goods sold;

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 外幣(續)

就綜合現金流量表而言,海外附屬公司之現金流量 按現金流量日之滙率換算為港元。海外附屬公司整 個年度定期產生之現金流量按年度加權平均滙率換 算為港元。

#### 確認收入

當經濟效益有可能流入本集團而收入金額能可靠地 計算時,收入按下列方式入賬:

- (a) 郵輪租賃服務收入方面,根據有關協議所載 之條款以時間比例法計算;
- (b) 酒店經營收入方面,於提供服務時計算;
- (c) 租金收入方面,按租期以時間比例法計算;
- (d) 服務收入方面,於提供服務時計算;
- (e) 訂戶收入方面,按累計基準計算;
- (f) 出售貨品方面,當擁有權之重大風險及回報 已轉歸買家,而本集團對所出售之貨品再無 有關擁有權之管理或實際控制權時入賬;

31 March 2005

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Revenue recognition (continued)

- (g) interest income, on a time proportion basis taking into account the principal outstanding and the effective interest rate applicable; and
- (h) dividend income, when the shareholders' right to receive payment has been established.

#### Related parties

Parties are considered to be related if one party has the ability, directly or indirectly, to control the other party, or exercise significant influence over the other party in making financial and operating decisions. Parties are also considered to be related if they are subject to common control or common significant influence. Related parties may be individuals or corporate entities.

#### **Employee** benefits

#### Paid leave carried forward

The Group provides paid annual leave to its employees under their employment contracts on a calendar year basis. Under certain circumstances, such leave which remains untaken as at the balance sheet date is permitted to be carried forward and utilised by the respect employees in the following year. No accrual has been made as the amount was not significant to the Group during the year.

#### Employment Ordinance long service payments

Certain of the Group's employees have completed the required number of years of service to the Group in order to be eligible for long service payments under the Hong Kong Employment Ordinance in the event of the termination of their employment. The Group is liable to make such payments in the event that such a termination of employment meets the circumstances specified in the Hong Kong Employment Ordinance. A provision has not been recognised in respect of possible payments, as it is not considered probable that the situation will result in a material future outflow of resources from the Group.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 確認收入(續)

- (g) 利息收入方面,按未償還本金及適用之實際 利率按時間比例計算;及
- (h) 股息收入方面,當股東收取付款之權利已確 立時入賬。

#### 有關連人士

倘其中一方直接或間接地控制另一方或對另一方之 財務及業務決定行使重大影響,彼等被視為有關連 人士。倘受共同控制或共同重大影響,則有關方面 亦被視為有關連人士。有關連人士可為個人或公 司。

#### 僱員福利

#### 結轉有薪假期

本集團根據僱傭合約按公曆年向僱員提供有薪年 假。在若干情况下,於結算日仍未享用之假期允許 結轉,由有關僱員在下一個年度享用。由於本年度 之數額不大,本集團並無就此累計有關款項。

#### 僱傭條例長期服務金

本集團若干僱員已達致香港僱傭條例所規定之服務 年限,有資格於其僱傭關係終止時享有長期服務 金。倘僱傭關係之終止符合香港僱傭條例所規定之 情況,本集團將有責任支付長期服務金。本集團認 為現時之情況不大可能會造成本集團之資源於日後 出現重大外流,故並無就該項可能須作出之付款確 認撥備。

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

# 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Employee benefits (continued)

Retirement benefits schemes

Retirement benefits are provided to the staff of the Group companies operating in Hong Kong who are eligible to participate in retirement benefits scheme under the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance and the Occupational Retirement Schemes Ordinance (the "ORSO"). The Group's employees in Hong Kong enjoy retirement benefits under either the Mandatory Provident Fund Scheme or the Mandatory Provident Fund Exempted ORSO Scheme under which the Group's employer voluntary contributions have to be made. Contributions was made based on a percentage of the employees' basic salaries and are charged to the profit and loss account as they become payable in accordance with the rules of the schemes. The assets of both schemes are held separately from those of the Group in independently administered funds. When an employee leaves the Mandatory Provident Fund Exempted ORSO Scheme prior to his/her interests in the Group's employer's contributions vesting fully, the ongoing contributions payable by the Group may be reduced by the relevant amount of forfeited contributions.

Retirement benefits are also provided to the employees of the Group companies operating in Indonesia for its hotel operations under the Old Age Saving Scheme provided by a statutory authorised insurance company. Contributions were made based on a percentage of the employees' basic salaries and are charged to the profit and loss account as they become payable in accordance with the rules of the said scheme. The assets of the scheme are held separately from those of the Group in an independently administered funds.

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 僱員福利(續)

退休福利計劃

根據強制性公積金計劃條例及職業退休計劃條例 (「職業退休計劃條例」),本集團為符合資格經與 退休福利計劃且於香港經營之集團公司任職之僱員 提供退休福利。本集團之香港僱員根據強制性公積金豁免職業退休計劃條例 制 可享有退休福利,據此,本集團須作出僱主自 與供款。供款乃依據僱員基本薪酬之百分比計計劃之資產與本集團之資產分開,並由獨立管理款計劃之資產與本集團之資產分開,並由獨立管理款前退出強制性公積金豁免職業退休計劃條例計劃,則本集團持續須付之供款由有關已沒收供款之金額中扣減。

本集團亦根據一家法定獲授權保險公司提供之老年 儲蓄計劃向於印尼經營酒店業務之集團公司之僱員 提供退休福利。供款乃依據僱員基本薪金之百分比 計算,並根據上述計劃之規則於須予支付時計入損 益表。該計劃之資產與本集團之資產分開,並由獨 立管理之基金持有。

31 March 2005

## 3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Employee benefits (continued)

Share option scheme

The Company operates a share option scheme for the purpose of providing incentives and rewards to eligible participants who contribute to the success of the Group's operations. The financial impact of share options granted under the share option scheme is not recorded in the Company's or the Group's balance sheet until such time as the options are exercised, and no charge is recorded in the profit and loss account or balance sheet for their cost.

Upon the exercise of share options, the resulting shares issued are recorded by the Company as additional share capital at the nominal value of the shares, and the excess of the exercise price per share over the nominal value of the shares is recorded by the Company in the share premium account. Options which are cancelled prior to their exercise date, or which lapse, are deleted from the register of outstanding options.

#### **Provisions**

A provision is recognised when a present obligation (legal or constructive) has arisen as a result of a past event and it is probable that a future outflow of resources will be required to settle the obligation, provided that a reliable estimate can be made of the amount of the obligation.

When the effect of discounting is material, the amount recognised for a provision is the present value at the balance sheet date of the future expenditures expected to be required to settle the obligation. The increase in the discounted present value amount arising from the passage of time is included in finance costs in the profit and loss account.

#### 主要會計政策概要(續)

#### 僱員福利(續)

#### 購股權計劃

本公司設有一項購股權計劃,其目的在於為本集團 之成功營運作出貢獻之合資格參與人給予鼓勵及回 報。根據購股權計劃授出之購股權之財務影響並無 計入本公司或本集團之資產負債表,直至購股權獲 行使為止。損益表或資產負債表內並無扣減其成 本。

於購股權獲行使時,所發行之股份由本公司按股份 之面值登記為額外股本,每股股份之行使價超過股 份面值之差額由本公司計入股份溢價賬。於行使日 期前註銷或失效之購股權從未行使購股權登記冊中 刪除。

#### 撥備

在過往事項引致現行責任(法定或推定)出現,而 日後可能須流出資源以承擔責任之情況下,方會確 認撥備,惟須為可以可靠方式估計責任之款額。

如貼現之影響重大,就撥備確認之款額為預計日後 須用以承擔責任之開支於結算日之現值。因應時間 而致折讓現值之上升,會在損益表列為融資成本。

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

## SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

#### Cash and cash equivalents

For the purpose of the consolidated cash flow statement, cash and cash equivalents comprise cash on hand and demand deposits, and short term highly liquid investments which are readily convertible into known amounts of cash and which are subject to an insignificant risk of changes in value, and have a short maturity of generally within three months when acquired, less bank overdrafts which are repayable on demand and form integral part of he Group's cash management.

For the purpose of the balance sheet, cash and cash equivalents comprise cash on hand and at banks, including term deposits, which are not restricted as to use.

#### 4. SEGMENT INFORMATION

Segment information is presented by way of two segment formats: (i) on a primary segment reporting basis, by business segment; and (ii) on a secondary segment reporting basis, by geographical segment.

The Group's operating businesses are structured and managed separately, according to the nature of their operations and the products and services they provide. Each of the Group's business segments represents a strategic business unit that offers products and services which are subject to risks and returns that are different from those of the other business segments. Summary details of the business segments are as follows:

#### Continuing operations

- (a) the cruise ship charter services segment engages in the chartering and sub-chartering of cruise ships;
- (b) the hotel operation segment engages in the operation of a hotel property in Indonesia;
- (c) the property investments segment invests in prime office space for its rental income potential;

#### 3. 主要會計政策概要(續)

#### 現金及現金等價物

就綜合現金流量表而言,現金及現金等價物包括手 頭現金及活期存款,及購入後一般在三個月內到期 及可隨時轉換為已知數額現金且價值變動風險較小 之短期高度流動性投資,扣除應要求償還並構成本 集團現金管理之組成部分之銀行透支。

就資產負債表而言,現金及現金等價物包括用途不 受限制之手頭現金及銀行存款(包括定期存款)。

#### 4. 分類資料

分類資料以兩種分類方式提呈:(i)以業務分類為其主要呈報方式:及(ii)以地區分類作為次要呈報方式。

本集團之經營業務按業務性質及所提供之產品及服務進行組合及管理。本集團每項業務分類均代表所提供產品及服務涉及之風險及回報與其他業務分類不同之策略性業務單位。業務分類資料現概述如下:

#### 持續經營業務

- (a) 郵輪租賃服務部門從事租賃及分租郵輪;
- (b) 酒店經營部門在印尼經營一項酒店物業;
- (c) 物業投資部門投資於有潛力帶來租金收入之 優質辦公室單位:

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

#### Continuing operations (continued)

(d) the "others" segment engages in activities other than those stated above and which do not contribute significantly to the Group.

#### Discontinued and discontinuing operations

- (e) the internet services segment engages in the provision of property market research analysis and risk and creditability assessment information services on the Internet;
- (f) the film processing segment operates photo-finishing processing retail outlets in the Mainland China; and
- (g) the electronic products segment engages in the development, production and sale of wireless headsets and related products.

Further details of the discontinuance of the internet services, film processing and electronic products segments are set out in note 6 to the financial statements.

In determining the Group's geographical segments, revenues are attributed to the segments based on the location of the customers, and assets are attributed to the segments based on the location of the assets.

There were no inter segment sales and transfers during the year.

#### 4. 分類資料(續)

#### 持續經營業務(續)

(d) 「其他」部門從事上述以外而對本集團之貢獻 不大之業務。

#### 已終止及將終止經營業務

- (e) 互聯網服務部門提供網上物業市場調查分析 及風險及信譽評估資訊服務;
- (f) 膠卷沖印部門在中國內地經營膠卷沖印零售 店;及
- (g) 電子產品部門負責開發、生產及銷售無線耳 機及有關產品。

終止經營互聯網服務部門、膠卷沖印及電子產品部 門之進一步詳情載於財務報表附註6。

本集團決定地區分類時,會按客戶所在地劃分收益 所屬分類,亦按資產所在地劃分資產所屬分類。

本年度內並無分類間銷售及轉讓。

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

# (a) Business segments

The following tables present revenue, profit/(loss) and certain asset, liability and expenditure information for the Group's business segments.

#### 4. 分類資料(續)

#### (a) 業務分類

下表呈列本集團按業務分類之收入、溢利/ (虧損)及若干資產、負債及開支之資料。

#### Year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

		(	Continuing ope 持續經營業		,,-,-,-	Disco		iscontinuing op 終止經營業務	erations	
Group 本集團		Cruise ship charter services 郵輪租賃服務	酒店經營	Property investments 物業投資	Sub total 小計	Internet services 互聯網服務	Film processing 膠卷沖印	Electronic products 電子產品	小計	Consolidated 綜合
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
Segment revenue: Income from/Sales to external customers Other revenue and gains	分類收入: 來自外界客戶之 收入/銷售 其他收入及收益	223,137	18,621 1,020	13,865 74	255,623 1,094	6,440 107	- -	- -	6,440 107	262,063 1,201
Total	合計	223,137	19,641	13,939	256,717	6,547	-	-	6,547	263,264
Segment results	分類業績	47,656	(14,805)	96,579	129,430	(2,705)	-	-	(2,705	) 126,725
Interest income and unallocated revenue and gains Unallocated expenses	利息收入及 未分配收入及收益 未分配開支									8,054 (10,384)
Profit from operating activities Finance costs Share of profits and losses of associates	經營業務溢利 融資成本 分佔聯營公司溢利 及虧損	20,438	-	-	20,438	2	-	-	2	124,395 (2,852) 20,440
Profit before tax Tax	除税前溢利税項									141,983 (1,066)
Profit before minority interests Minority interests	未計少數股東權益前 溢利 少數股東權益									140,917 
Net profit from ordinary activities attributable to shareholders	股東應佔日常業務 溢利淨額									148,331

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

#### (a) Business segments (continued)

#### 4. 分類資料(續)

#### (a) 業務分類(續)

Year ended 31 March 2004 截至二零零四年三月三十一日止年度

			Continuing ope 持續經營業		, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Disc		iscontinuing ope 終止經營業務	rations	
Group 本集團		Cruise ship charter services 郵輪租賃服務	Hotel operations 酒店經營	Property investments 物業投資	Sub total 小計	Internet services 互聯網服務	Film processing 膠卷沖印	Electronic products 電子產品	Sub total 小計	Consolidated 綜合
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
Segment revenue: Income from/Sales to external customers Other revenue and gains	分類收入: 來自外界客戶之 收入/銷售 其他收入及收益	207,222	16,706 1,027	8,247	232,175 1,027	6,430 167	- 24	140 316	6,570 507	238,745 1,534
Total	合計	207,222	17,733	8,247	233,202	6,597	24	456	7,077	240,279
Segment results	分類業績	31,108	(10,795)	29,492	49,805	(5,945)	13	(719)	(6,651)	43,154
Interest income and unallocated revenue and gains Unallocated expenses  Profit from operating activities	利息收入及 未分配收入及收益 未分配開支 經營業務溢利									5,674 (5,462) 43,366
Finance costs Share of profits and losses of associates	融資成本 分佔聯營公司溢利 及虧損	-	-	-	-	44	-	-	44	(1,626)
Profit before tax Tax	除税前溢利 税項									41,784 (106)
Profit before minority interests Minority interests	未計少數股東權益前 溢利 少數股東權益									41,678 6,172
Net profit from ordinary activities attributable to shareholders	股東應佔日常業務 溢利淨額									47,850

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

#### 4. 分類資料(續)

(a) Business segments (continued)

(a) 業務分類(續)

Year ended 31 March 2005 截至二零零五年三月三十一日止年度

			Continuing op 持續經營第			Disco	ontinued and d 已終止及將	iscontinuing op 終止經營業務	erations	
Group		Cruise ship	Hotel	Property		Internet	Film	Electronic		
本集團		charter services	operations		Sub total	services	processing	products		Consolidated
		郵輪租賃服務	酒店經營	物業投資	小計	互聯網服務	<b>廖</b> 卷沖印	電子產品	小計	綜合
		HK\$'000	HK\$′000 ← :# =	HK\$′000	HK\$′000 1 :± =	HK\$′000 1	HK\$'000	HK\$′000 1 :± =	HK\$′000 1	HK\$′000 -7:#=
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Segment assets	分類資產	60,920	30,040	397,344	488,304	1,063	_	_	1,063	489,367
Interests in associates	聯營公司權益	151,427	· -	-	151,427	59	-	-	59	151,486
Unallocated assets	未分配資產									87,999
Total assets	總資產									728,852
Segment liabilities	分類負債	43,999	16,554	6,396	66,949	2,718	-	_	2,718	69,667
Unallocated liabilities	未分配負債									249,815
Total liabilities	總負債									319,482
Other segment information:	其他分類資料:									
Depreciation and amortisation	折舊及 攤銷	_	7,408	1,094	8,502	209	_	_	209	8,711
Unallocated amounts	未分配金額		1,700	1,054	0,302	203			203	146
										0 057
										8,857
Impairment losses recognised	在損益表確認									
in the profit and	之減值			202						
loss account	虧損	-	6,367	282	6,649	-	-	-	-	6,649
Unrealised gains on	有價證券未變現									
marketable securities	收益									268
Capital expenditure	資本支出	_	1,728	97,858	99,586	57	_	_	57	99,643
Unallocated amounts	未分配金額		.,. =0			•				-
										00.047
										99,643

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

#### (a) Business segments (continued)

#### 4. 分類資料(續)

(a) 業務分類(續)

Year ended 31 March 2004 截至二零零四年三月三十一日止年度

			Continuing ope 持續經營業			Disc	ontinued and di 已終止及將	iscontinuing ope 終止經營業務	erations	
Group 本集團		Cruise ship charter services 郵輪租賃服務	Hotel operations 酒店經營	Property investments 物業投資	Sub total 小計	Internet services 互聯網服務	Film processing 膠卷沖印	Electronic products 電子產品	Sub total 小計	Consolidated 綜合
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
Segment assets Interests in associates Unallocated assets	分類資產 聯營公司權益 未分配資產	38,571 -	44,974 -	201,045	284,590 -	1,247 53	- -	64 –	1,311 53	285,901 53 102,998
Total assets	總資產									388,952
Segment liabilities Unallocated liabilities	分類負債 未分配負債	41,065	16,864	8,639	66,568	2,102	135	20	2,257	68,825 67,906
Total liabilities	總負債									136,731
Other segment information: Depreciation and amortisation Unallocated amounts	其他分類資料: 折舊及 攤銷 未分配金額	-	8,258	338	8,596	1,131	-	4	1,135	9,731 507 10,238
Impairment losses recognised in the profit and loss account	在損益表確認 之減值 虧損	-	-	-	-	246	-	-	246	246
Unrealised gains on marketable securities	有價證券未變現 收益									995
Capital expenditure Unallocated amounts	資本支出 未分配金額	-	1,167	31,884	33,051	45	-	-	45	33,096 1,322
										34,418

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

#### 4. 分類資料(續)

#### (b) Geographical segments

#### (b) 地區分類

The following tables present revenue and certain asset and expenditure information for the Group's geographical segments.

下表呈列本集團按地區分類之收入及若干資 產及支出之資料。

		except Ho 東南	Southeast Asia except Hong Kong Hong Kong 東南亞 (不包括香港) 香港			·		
Group		2005	2004	2005	2004	2005	2004	
本集團		二零零五年	二零零四年	二零零五年	二零零四年	二零零五年	二零零四年	
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	
Segment revenue: Income from/Sales to external customers Other revenue and gains	分類收入: 來自外界客戶 之收入/銷售 其他收入及收益	241,758 1,020	223,928 1,051	20,305 181	14,817 483	262,063 1,201	238,745 1,534	
Total	合計	242,778	224,979	20,486	15,300	263,264	240,279	
Other segment information: Total assets Capital expenditure	其他分類資料: 總資產 資本支出	274,616 1,535	133,034 1,167	454,236 98,108	255,918 33,251	728,852 99,643	388,952 34,418	

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

### 5. TURNOVER, OTHER REVENUE AND GAINS

Turnover mainly represents the cruise ship charter service income, income from hotel operations, rental income, services and subscription income from the provision of property information and professional valuation services through the internet.

An analysis of turnover, other revenue and gains is as follows:

#### 5. 營業額、其他收入及收益

營業額主要指郵輪租賃服務收入、酒店經營收入、 租金收入及透過互聯網提供物業資訊及專業估值服 務所得之服務及瀏覽收入。

營業額、其他收入及收益之分析如下:

#### Group 木隹圃

		本	集團
		2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元
Turnover Continuing operations: Cruise ship charter service income Income from hotel operations Rental income	營業額 持續經營業務: 郵輪租賃服務收入 酒店經營收入 租金收入	223,137 18,621 13,865	207,222 16,706 8,247
		255,623	232,175
Discontinued and discontinuing operations (note 6):  Service and subscription income from the provision of property information and professional valuation services through the Internet  Sale of goods	已終止及將終止 經營業務(附註6): 透過互聯網提供物業資訊 及專業估值服務之 服務及瀏覽收入 銷售貨品	6,440	6,430 140
Sale of goods	<b>射 白 其 吅</b>	- C 440	
		6,440	6,570
		262,063	238,745
Other revenue Interest income Dividend income from listed investments Others	<b>其他收入</b> 利息收入 上市投資之股息收入 其他	208 1,854 1,201	458 484 1,578
		3,263	2,520
Gains Realised gain from the trading of marketable securities Unrealised gain on marketable securities Exchange gains, net	收益 買賣有價證券已變現之收益 有價證券未變現之收益 滙兑收益淨額	158 268 5,565 5,991	3,622 995 71 4,688 7,208
		-,	.,= = 0

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 6. DISCONTINUED AND DISCONTINUING OPERATIONS

During prior year and subsequent to the balance sheet date, the following discontinued and discontinuing operations were noted:

#### (a) Disposal of the website internet business

Subsequent to the balance sheet date, on 9 April 2005, pursuant to a sale and purchase agreement entered into between the Group and a third party, the Group agreed to dispose of its entire equity interest in a subsidiary group, which is engaged in the website internet business, and the related shareholder's loan for a consideration of HK\$8 and HK\$2,000,000 respectively.

#### (b) Termination of the wireless headsets business

In prior year, the Group ceased to engage in the manufacture and sale of wireless headsets.

#### (c) Disposal of the photo-finishing business

Pursuant to the sale and purchase agreements entered into between the Group and two independent third parties on 12 August 2002, the Group agreed to dispose of the related fixed assets and inventories which were attributable to its film processing business, for an aggregate cash consideration of RMB770,000 (equivalent to HK\$719,000). Thereafter, the Group's subsidiaries previously engaged in the film processing business became dormant.

As the results and net assets of (b) and (c) above are insignificant, no segregation of the discontinued and discontinuing operations of (a), (b) and (c) has been made to the following disclosures.

#### 6. 已終止及將終止經營業務

於過往年度及結算日後,已終止及將終止經營業務 如下:

#### (a) 出售互聯網網站業務

於結算日後,根據本集團與一位第三方訂立 之買賣協議,本集團於二零零五年四月九日 同意出售其於一附屬集團(該附屬集團從事互 聯網網站業務)全部股權及相關股東貸款,代 價分別為8港元及2,000,000港元。

#### (b) 終止無線耳機業務

去年,本集團終止製造及銷售無線耳機業 務。

#### (c) 出售膠卷沖印業務

根據本集團與兩位獨立第三方於二零零二年 八月十二日訂立之買賣協議,本集團同意以 總現金代價人民幣770,000元(相當於719,000 港元)出售膠卷沖印業務之有關固定資產及存 貨。自此,本集團原先從事膠卷沖印業務之 附屬公司暫無業務經營。

由於上文(b)及(c)段所述之業績及資產淨值並不重大,故下文並無就第(a)、(b)及(c)項已終止及將終止經營業務另行披露。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### DISCONTINUED AND DISCONTINUING OPERATIONS 6. (continued)

The turnover, other revenue and gains, expenses, loss before tax and tax attributable to the discontinued and discontinuing operations for the two years ended 31 March 2005 and 2004 are as follows:

#### 6. 已終止及將終止經營業務(續)

截至二零零五年及二零零四年三月三十一日止兩個 年度,已終止及將終止經營業務應佔之營業額、其 他收入及收益、開支、除税前虧損及税項如下:

			2005	2004
			二零零五年	二零零四年
		Note	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
TURNOVER	營業額	5	6,440	6,570
Cost of sales and services provided	銷售及提供服務之成本		(3,710)	(3,608)
Gross profit	毛利		2,730	2,962
Other revenue and gains	其他收入及收益		107	507
Selling and distribution costs	銷售及分銷開支		(1,229)	(1,282)
Staff costs	員工成本		(2,965)	(2,934)
Depreciation and amortisation	折舊及攤銷		(209)	(889)
Loss on disposal of fixed assets	出售固定資產之虧損		-	(199)
Impairment of database	數據庫減值		-	(246)
Other administrative expenses	其他行政開支		(1,139)	(4,368)
LOSS FROM OPERATING ACTIVITIES	經營業務虧損		(2,705)	(6,449)
Finance costs	融資成本		(1)	(3)
Share of profits and losses of an associate	分佔一家聯營公司溢利及虧損	Ę	2	44
LOSS BEFORE TAX	除税前虧損		(2,704)	(6,408)
Tax	税項		-	(7)
	7A «V /// b- 15		(	(
LOSS AFTER TAX	除税後虧損		(2,704)	(6,415)
Minority interest	少數股東權益		337	722
NET LOSS FROM ORDINARY ACTIVITIES	<b>心 古 库                                  </b>			
	股東應佔日常業務		(2.767)	(F.CO7)
ATTRIBUTABLE TO SHAREHOLDERS	虧損淨額		(2,367)	(5,693)

## 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

# DISCONTINUED AND DISCONTINUING OPERATIONS (continued)

The carrying amounts of the total assets, liabilities and minority interests of the discontinued and discontinuing operations at the balance sheet date are as follows.

#### 6. 已終止及將終止經營業務(續)

於結算日,已終止及將終止經營業務之總資產、負債及少數股東權益賬面值如下:

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
1,300	2,066
(163,034)	(161,096)
_	(337)
(161,734)	(159,367)

Total assets總資產Total liabilities總負債Minority interests少數股東權益

Net liabilities 負債淨值

Included in the amount of total liabilities is an amount of HK\$160,317,000 (2004: HK\$158,839,000) due to the Group companies. In the prior year, included in the amount of total assets of the discontinued and discontinuing operations are inventories which have been written down to their net realisable value of HK\$10,000.

總負債包括應付本集團公司款項160,317,000港元 (二零零四年:158,839,000港元)。去年,已終止 及將終止經營業務之總資產包括已撇減至其可變現 淨值之存貨10,000港元。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### PROFIT FROM OPERATING ACTIVITIES 7.

#### 7. 經營業務溢利

The Group's profit from operating activities is arrived at after 本集團之經營業務溢利已扣除/(計入): charging/(crediting):

Group
木佳暉

			2005	2004
			二零零五年	二零零四年
		Note	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Cost of services provided*	提供服務之成本*		199,758	198,946
Cost of inventories sold	出售存貨之成本		_	113
Depreciation	折舊	15	8,857	9,676
Amortisation and impairment of database*	數據庫攤銷及減值*		_	808
Auditors' remuneration	核數師酬金		1,582	1,080
Staff costs (including directors' remuneration in	員工成本(包括附註9之			
note 9, but excluding benefits in kind):	董事酬金,但不包括			
	實物利益):			
Wages and salaries	工資及薪金		16,504	16,524
Pension scheme contributions	退休計劃供款		586	518
Less: Forfeited contributions**	減:已沒收供款**		_	(83)
Net pension scheme contribution	退休計劃供款淨額		586	435
Total staff costs	員工成本總額		17,090	16,959

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 7. PROFIT FROM OPERATING ACTIVITIES (continued)

#### 7. 經營業務溢利(續)

Group

			本集團		
			2005	2004	
			二零零五年	二零零四年	
		Notes	HK\$'000	HK\$'000	
		附註	1 千港元	千港元	
Minimum lease payments under operating leases on land and buildings	土地及樓宇經營租約 最低租金款額		932	1,512	
Loss on disposal/write-offs of fixed assets	出售/撇銷固定資產虧損		2,354	202	
Loss off disposal/write-offs of fixed assets	山 百 / 1版		2,334	202	
Gross rental income	租金收入總額		(13,865)	(8,247)	
Less: outgoings	減:開支		1,542	1,127	
Net rental income	租金收入淨額		(12,323)	(7,120)	
Other operating income, net:	其他經營收入淨額:				
Impairment of fixed assets	固定資產減值	15	6,367	_	
Impairment of properties held for resale	持作轉售物業減值		282	_	
Gain on disposal of subsidiaries	出售附屬公司之收益	35(a)	(4,150)	_	
Revaluation surplus of investment properties	投資物業重估盈餘	17	(91,497)	(28,174)	
Project consultancy fee	項目顧問費		_	2,376	
Others	其他		(20)		
			(89,018)	(25,798)	

- \* In the prior year, the amortisation and impairment of database was included in "Cost of income/sales" on the face of the consolidated profit and loss account.
- \*\* At 31 March 2005, the Group had no forfeited contributions available to reduce its contributions to the pension schemes in future years (2004: Nil).
- \* 去年,數據庫攤銷及減值已計入綜合損益表賬面之 「收入/銷售成本」。
- \*\* 於二零零五年三月三十一日,本集團並無已沒收供 款可供扣減其未來年度之退休計劃供款(二零零四 年:無)。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 8. FINANCE COSTS

#### 8. 融資成本

Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
1,375	1,468
1,333	106
143	49
1	3
2,852	1,626

Interest on bank loans, overdrafts and other loans wholly repayable: - within five years by instalments

- after five years by instalments

Interest on margin facilities Interest on finance leases

須於以下年期全數償還之 銀行貸款、透支及其他貸款利息:

- 五年內分期償還 - 五年後分期償還

保證金信貸利息 融資租約利息

## DIRECTORS' AND FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES' **EMOLUMENTS**

#### (a) Directors' remuneration

Directors' remuneration for the year, disclosed pursuant to the Listing Rules and Section 161 of the Hong Kong Companies Ordinances, is as follows:

#### 9. 董事及五位最高薪僱員酬金

#### (a) 董事酬金

根據上市規則及香港公司條例第161條所披露 之本年度董事酬金如下:

#### Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
240	240
5,078	3,480
213	143
5,291	3,623
5,531	3,863

應付予執行董事 之其他酬金: 薪金、津貼及實物利益 退休計劃供款

應付予獨立非執行

董事之袍金\*

Save as disclosed above, there were no emoluments payable to the independent non-executive directors during the year.

除上文所披露者外,年內並無支付其他酬金 予獨立非執行董事。

Fees payable to independent non-executive directors\* Other emoluments payable to executive directors: Salaries, allowances and benefits in kind Pension scheme contributions

# 財 務 報 表 附 註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### DIRECTORS' AND FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES' EMOLUMENTS (continued)

#### (a) Directors' remuneration (continued)

The number of directors whose remuneration fell within the following bands is set out below:

#### 9. 董事及五位最高薪僱員酬金(續)

#### (a) 董事酬金(續)

酬金範圍如下之董事人數:

## Number of directors

#### 董事人數

Nil – HK\$1,000,000 HK\$1,000,001 – HK\$2,000,000 零港元-1,000,000港元 1,000,001港元-2,000,000港元

里尹八叔					
2005	2004				
二零零五年	二零零四年				
9	9				
2	2				
11	11				

There was no arrangement under which a director waived or agreed to waive any remuneration during the year.

#### (b) Five highest paid employees' emoluments

The five highest paid employees during the year included five (2004: three) executive directors, details of whose remuneration are disclosed in (a) above. One of the five directors for the year ended 31 March 2005 referred to above was appointed in October 2004. His emoluments from the date of his appointment as a director were included as director's remuneration for the year ended 31 March 2005. However, as he was employed by the Group prior to October 2004, his emoluments from April 2004 to September 2004 were included as employee costs and are detailed as follows:

本年度內並無董事作出放棄酬金或同意放棄 酬金之安排。

#### (b) 五位最高薪僱員酬金

Salaries and allowances Pension scheme contributions

薪金及津貼 退休計劃供款

The remuneration of each of the two non-director, highest paid employees fell within the band of less than HK\$1,000,000 for the year ended 31 March 2004.

HK\$'000 千港元 千港元 215 1,199 16 49

231

2005

二零零五年

Group 本集團

2004

1,248

二零零四年

於截至二零零四年三月三十一日止年度,兩位非董事各自最高薪僱員之酬金屬於1,000,000港元以下範圍。

二零零五年三月三十一日 31 March 2005

#### 10. TAX

Hong Kong profits tax has been provided at the rate of 17.5% (2004: 17.5%) on the estimated assessable profits arising in Hong Kong during the year. No overseas profits tax has been provided as no assessable income was earned from the Group's operations outside Hong Kong during the year.

#### 10. 税項

香港利得税乃就於年內在香港產生之估計應課税溢 利按17.5%(二零零四年:17.5%)之税率撥備。由 於年內本集團在香港以外地區之業務並未產生任何 應課税收入,故未有就海外利得税作撥備。

Continuing	持續		
Group:	本集團:		
Current – Hong Kong	本年度-香港		
Charge for the year	本年度税項		
Deferred (note 31)	遞延税項(附註31)		
Discontinuing	將終止		
Associates:	聯營公司:		
Current – Hong Kong	本年度-香港		
Total tax charge for the year	年內税項開支總額		

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
271	00
271	99
795	_
1,066	99
_	7
1,066	106

# 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

### 10. TAX (continued)

# A reconciliation of the tax expense applicable to profit/(loss) before tax using the statutory rates for the countries in which the Company and the majority of its subsidiaries are domiciled to the tax expense at the effective tax rates, and a reconciliation of the applicable rates (i.e., the statutory tax rates) to the effective tax rates, are as follows:

#### 10. 税項(續)

採用本公司及其大部分附屬公司註冊國家之法定税率計算之除稅前溢利/(虧損)適用之稅項支出與按實際稅率計算之稅項支出之對賬,以及適用利率(即法定稅率)與實際稅率之對賬如下:

Group - 2005 本集團 - 二零零五年

		Hong Kon 香港 HK\$'000 千港元	g %	Indonesi 印尼 HK\$'000 千港元	a %	Singapo 新加坡 HK\$'000 千港元		Total 合計 HK\$'000 千港元	%
Profit/(loss) before tax	除税前溢利/(虧損)	85,379		(14,152)		70,756		141,983	
Tax at the statutory tax rate Revaluation surplus not subject to tax Income not subject to tax Expenses not deductible for tax Tax losses utilised from previous periods Unrecognised deferred tax assets	按法定税率計算之税項 毋須課税重估盈餘 毋須課税收入 不可扣税開支 動用以往期間之稅項虧損 未確認遞延税項資產	14,941 (16,012) (1,052) 1,842 (95) 1,442	17.5 (18.8) (1.2) 2.2 (0.1) 1.7	(1,415) - - - - - 1,415	10.0 - - - - (10.0)	14,151 - (14,151) - - -	20.0 - (20.0) - - -	27,677 (16,012) (15,203) 1,842 (95) 2,857	19.5 (11.2) (10.7) 1.3 (0.1) 2.0
Tax charge at the Group's effective rate	按本集團實際稅率計算 之稅項開支	1,066	1.3	<u> </u>				1,066	0.8
Group - 2004 本集團 - 二零零四年		Hong M 香港 H <b>K\$</b> '000 千港元	•	Indon 印/ HK\$'000 千港元		Singa 新加 HK\$'000 千港元	•		otal 計計 %
Profit/(loss) before tax	除税前溢利/(虧損)	21,471		(10,795)		31,108		41,784	
Tax at the statutory tax rate Revaluation surplus not subject to tax Income not subject to tax Expenses not deductible for tax Tax losses utilised from previous periods Unrecognised deferred tax assets  Tax charge at the Group's	按法定税率計算之税項 毋須課税重估盈餘 毋須課税收入 不可用以稅期間之稅項虧損 未確認遞延稅項資產 按本集團實際稅率計算	3,757 (4,930) (145) 864 (827) 1,387	17.5 (23.0) (0.7) 4.0 (3.8) 6.5	(1,080) - - 605 - 475	10.0 - (5.6) - (4.4)	6,222 - (6,222) - - -	20.0 - (20.0) - - -	8,899 (4,930) (6,367) 1,469 (827) 1,862	21.3 (11.8) (15.2) 3.5 (2.0) 4.5
effective rate	按平朱國具际代学司 异 之税項開支	106	0.5					106	0.3

11. 股東應佔日常業務溢利淨額

港元)(附註34(b))。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

已計入本公司財務報表之截至二零零五年三月三十

一日止年度股東應佔日常業務溢利淨額為

51,960,000港元(二零零四年:虧損淨額4,657,000

#### 11. NET PROFIT FROM ORDINARY ACTIVITIES ATTRIBUTABLE TO SHAREHOLDERS

The net profit from ordinary activities attributable to shareholders for the year ended 31 March 2005 dealt with in the financial statements of the Company was HK\$51,960,000 (2004: net loss of HK\$4,657,000) (note 34(b)).

#### 12. DIVIDENDS 12. 股息

Interim paid – HK1.2 cents (2004: Nil) per ordinary share (note 32(b)) Proposed final - HK1.8 cents (2004: Nil) per ordinary share

已付中期股息-每股普通股1.2港仙 (二零零四年:無)(附註32(b)) 擬派末期股息一每股普通股 1.8港仙(二零零四年:無)

2005 2004 二零零五年 二零零四年 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 10,044 15,335 25,379

The proposed final dividend for the year is subject to the approval of the Company's shareholders at the forthcoming annual general meeting.

年內擬派末期股息須待本公司股東於應屆股東週年 大會上批准後方可作實。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 13. EARNINGS PER SHARE

#### 13. 每股盈利

The calculations of basic and diluted earnings per share are based on:

每股基本及攤薄盈利乃按以下各項計算:

		2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元
Earnings	盈利		
Net profit from ordinary activities attributable to shareholders, used in the basic earnings per share calculation	計算每股基本盈利時使用 之股東應佔日常業務 溢利淨額	148,331	47,850
Interest saved on the deemed conversion	祖佐艺格太八司司格即焦光		
of the Company's convertible bonds	視作兑換本公司可換股債券 節省之利息	632	_
Adjusted net profit from ordinary activities	計算每股攤薄盈利時使用		
attributable to shareholders, used in the diluted earnings per share calculation	之經調整股東應佔日常業務 溢利淨額	148,963	47,850
Shares	股份		
Weighted average number of ordinary	計算每股基本盈利時使用		
shares in issue during the year used in basic earnings per share calculation	之年內已發行普通股 加權平均股數	838,769,101	831,520,488
Weighted average number of ordinary shares assumed to have been issued at no	假設悉數行使年內未行 使購股權而按零代價		
consideration on deemed exercise of all share options outstanding during the year	發行之普通股 加權平均股數	23,948,207	13,002,689
Weighted average number of ordinary shares assumed to have been issued on deemed	假設視作兑換本公司		
conversion of the Company's convertible bonds	可換股債券而發行之 普通股加權平均股數	103,411,014	-
Weighted average number of ordinary shares used in diluted earnings per share calculation	計算每股攤薄盈利使用 之普通股加權平均股數	966,128,322	844,523,177
assa in anatea cannings per snare calculation	VO II VOIDANTE I CITIA MA	300,120,322	0 1 1/020/177

二零零五年三月三十一日 31 March 2005

#### 14. GOODWILL AND NEGATIVE GOODWILL

#### The amounts of the goodwill and negative goodwill recognised in the balance sheet, arising from the acquisition of subsidiaries, are as follows:

#### 14. 商譽及負商譽

因收購附屬公司而在資產負債表內確認之商譽及負 商譽之款額如下:

		Group 本集團	
		Negative goodwill 負商譽	Goodwill 商譽
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
Cost: At beginning and end of year	成本: 年初及年終	2,077	156,447
Accumulated amortisation and impairment: At beginning and end of year	累積攤銷及減值: 年初及年終	(2,077)	(156,447)
Net book value: At 31 March 2005	賬面淨值: 於二零零五年三月三十一日		_
At 31 March 2004	於二零零四年三月三十一日	-	_

Subsequent to the balance sheet date, the Group disposed of these subsidiaries to a third party. Please refer to note 6(a) for details.

於結算日後,本集團已將該等附屬公司出售予一位 第三方,詳情請參閱附註6(a)。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 15. FIXED ASSETS

#### 15. 固定資產

Group

本集團

		Long term leasehold hotel properties in Indonesia 印尼 期租約 酒店物 HK\$'000 千港元	Medium term leasehold office premises in Hong Kong 香 和約 中期公室 HK\$'000 千港元	Leasehold improvements 租約物業 裝修 HK\$'000 千港元	Plant and machinery 廠房及 機器 HK\$'000 千港元	Furniture, fixtures and equipment 像粗、 裝置及 設份 HK\$*000 千港元	Motor vehicles 汽車 HK\$'000 千港元	<b>Total</b> 合計 HK\$'000 千港元
Cost or valuation: At beginning of year Additions Disposals/write-offs Disposal of subsidiaries	成本或估值: 年初 潘置 出售/撤銷 出售附屬公司	35,139 - -	28,255 - -	23,773 437 (2,305)	836 - -	17,143 1,348 (165)	5,802 - -	110,948 1,785 (2,470)
(note 35(a)) Revaluation adjustment	(附註35(a)) 重估調整	-	- 19,395	-	-	-	(318)	(318) 19,395
At 31 March 2005	於二零零五年 三月三十一日	35,139	47,650	21,905	836	18,326	5,484	129,340
Analysis of cost or valuation: At cost At 31 March 2005	成本或估值分析: 成本 二零零五年	35,139	-	21,905	836	18,326	5,484	81,690
valuation	三月三十一日估值	-	47,650	-	-	-	-	47,650
		35,139	47,650	21,905	836	18,326	5,484	129,340
Accumulated depreciation and impairment:  At beginning of year	累積折舊及減值: 年初 年內比舊	8,205	-	12,252	836	13,305	3,140	37,738
Depreciation provided during the year Disposals/write-offs Disposal of subsidiaries	年內折舊 撥備 出售/撇銷 出售附屬公司	2,461	533	3,424 -	- -	1,479 (116)	960 -	8,857 (116)
(note 35(a)) Revaluation adjustment Impairment during the year recognised in the	(附註35(a)) 重估調整 年內於損益 表確認之	-	(533)	-	-	- -	(95) -	(95) (533)
profit and loss account	減值	-	_	5,867	_	306	194	6,367
At 31 March 2005	於二零零五年 三月三十一日	10,666	_	21,543	836	14,974	4,199	52,218
Net book value: At 31 March 2005	賬面淨值: 於二零零五年 三月三十一日	24,473	47,650	362	-	3,352	1,285	77,122
At 31 March 2004	於二零零四年 三月三十一日	26,934	28,255	11,521	-	3,838	2,662	73,210

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 15. FIXED ASSETS (continued)

#### Group (continued)

The leasehold office premises in Hong Kong were revalued on 31 March 2005 by Knight Frank Hong Kong Limited, independent professionally qualified valuers, on an open market, existing use basis. A revaluation surplus of HK\$19,928,000 (2004: HK\$8,748,000) (note 34(a)) resulting from the valuation has been credited to the property revaluation reserve.

Had these leasehold land and buildings been carried at historical cost less accumulated depreciation, their carrying amounts would have been approximately HK\$19,156,000 (2004: HK\$19,507,000).

In the prior year, certain land and buildings were leased to a third party. Accordingly, these land and buildings were transferred to investment properties at their net book value of HK\$1,280,000 at the date when the buildings were leased out (note 17).

At 31 March 2005, the Group's leasehold office premises in Hong Kong with a carrying value of HK\$47,650,000 (2004: HK\$28,255,000) were pledged to secure a mortgage loan granted to the Group (notes 28 and 37).

In the prior year, the net book value of the Group's fixed assets held under finance leases included in the total amount of furniture, fixtures and equipment at 31 March 2004 amounted to HK\$15,000.

#### 15. 固定資產(續)

#### 本集團(續)

香港租賃辦公室物業於二零零五年三月三十一日由 獨立專業合資格估值師萊坊(香港)有限公司根據 現有用途以公開市值進行重估。估值產生之重估盈 餘19,928,000港元(二零零四年:8,748,000港元) (附註34(a))已計入物業重估儲備。

倘該等租賃土地及樓宇按歷史成本減累積折舊列 賬,則其賬面值應約為19,156,000港元(二零零四 年:19,507,000港元)。

上年度內,若干土地及樓宇租予一位第三方。因 此,該等土地及樓宇按樓宇租出當日之賬面淨值 1,280,000港元撥入投資物業(附註17)。

於二零零五年三月三十一日,本集團賬面值為 47,650,000港元(二零零四年:28,255,000港元)之 香港租約辦公室物業已作抵押,作為本集團獲批按 揭貸款之擔保(附註28及37)。

上年度內,於二零零四年三月三十一日,傢俬、裝 置及設備總額包括本集團根據融資租約持有之固定 資產之賬面淨值15,000港元。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

1	5.	FIXED	ASSETS	(continued)	)
---	----	-------	--------	-------------	---

15. 固定資產(續)

Company 本公司

		Furniture, fixtures and equipment 像風、裝置及設備 HK\$'000
Cost:	成本:	
At beginning of year	年初	2,866
Additions	添置	128
Disposals	出售	(91)
At 31 March 2005	二零零五年三月三十一日	2,903
Accumulated depreciation:	累積折舊:	
At beginning of year	年初	2,307
Provided during the year	年內撥備	144
Disposals	出售	(91)
At 31 March 2005	二零零五年三月三十一日	2,360
Net book value:	賬面淨值:	
At 31 March 2005	二零零五年三月三十一日	543
At 31 March 2004	二零零四年三月三十一日	559

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

16. 數據庫 16. DATABASE

> Group 本集團

HK\$'000

千港元

Cost:

At beginning and end of year

成本: 年初及年終

累積攤銷及減值:

2,247

Accumulated amortisation and impairment:

At beginning of year and end of year

年初及年終 2,247

Net book value:

At 31 March 2005

賬面淨值:

二零零五年三月三十一日

二零零四年三月三十一日

At 31 March 2004

17. 投資物業

Group 本集團

2004

2005

2003	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
155,895	114,920
97,858	11,521
_	1,280
91,497	28,174
345,250	155,895

17. INVESTMENT PROPERTIES

At beginning of year 年初 Additions (note 35(b)(ii)) 添置(附註35(b)(ii)) Transfer from fixed assets (note 15) 轉撥自固定資產(附註15) Revaluation surplus (note 7) 重估盈餘(附註7)

年終 At end of year

The Group's investment properties are situated in Hong Kong and are held under medium leases.

本集團投資物業位於香港,以中期租約持有。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 17. INVESTMENT PROPERTIES (continued)

The Group's investment properties were revalued on 31 March 2005 by Knight Frank Hong Kong Limited, independent professionally qualified valuers, at an aggregate balance of HK\$345,250,000 on an open market, existing use basis. With the early adoption of HKAS 40, a revaluation surplus of HK\$91,497,000 (2004: HK\$28,174,000) so arising has been credited to the profit and loss account. The revised accounting policy has not resulted in any prior year adjustment as the Group did not retain any investment property revaluation reserve in the prior year.

Further details of the Group's principal investment properties are included on pages 118 and 119.

Certain of the Group's investment properties with an aggregate carrying value of HK\$321,350,000 (2004: HK\$144,645,000) at 31 March 2005 have been pledged to secure banking facilities granted to the Group as further detailed in notes 28 and 37.

The gross rental income earned from the investment properties during the year amounted to HK\$13,865,000 (2004: HK\$8,229,000).

#### 18. PROPERTY UNDER DEVELOPMENT

At end of year 年終

#### 17. 投資物業(續)

本集團之投資物業由獨立專業合資格估值師萊坊(香港)有限公司根據現有用途按二零零五年三月三十一日之公開市值重估結餘為合共345,250,000港元。由於提前採納香港會計準則第40號,產生之重估盈餘91,497,000港元(二零零四年:28,174,000港元)已計入損益表。由於過往年度本集團並無留存任何投資物業重估儲備,故經修訂會計政策未導致任何往年度調整。

本集團主要投資物業之其他詳情載於第118及119 頁。

本集團於二零零五年三月三十一日之賬面總值 321,350,000港元(二零零四年:144,645,000港元)之若干投資物業已作抵押,以取得本集團獲授 之銀行信貸,詳情見附註28及37。

年內,投資物業之租金收入總額為13,865,000港元 (二零零四年:8,229,000港元)。

#### 18. 發展中物業

#### Group 本集團

2004
二零零四年
HK\$'000
千港元
41,000
(41,000)
_

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 18. PROPERTY UNDER DEVELOPMENT (continued)

In prior years, the Group acquired the entire issued shares of a company which has paid a deposit of Malaysian Ringitt ("RM") 20,000,000 (equivalent to approximately HK\$41,000,000) to acquire a property situated in Malaysia. The Group is required to pay the remaining construction cost of RM31,500,000 (equivalent to approximately HK\$64,575,000) upon completion of the property development. The amount of the deposit paid was accounted for as the cost of the property under development, which is stated at cost less any provision for impairment. In prior years, an impairment provision against the carrying value of the property under development of HK\$41,000,000, was provided by the directors of the Company in light of the then market conditions.

During the year, the Group claimed the developer of this property for the refund of the deposit of RM20,000,000 (equivalent to approximately HK\$41,000,000). The case has been scheduled to be heard in August 2005. As the litigation is still in process, the directors considered it premature to write back the provision.

Further details of the Group's property under development are included on page 120.

#### 19. INTERESTS IN SUBSIDIARIES

Unlisted shares, at cost

Due from subsidiaries

Due to subsidiaries

非上市股份,按成本值 應收附屬公司款項 應付附屬公司款項

Provision for impairment 減值撥備

#### 18. 發展中物業(續)

去年,本集團收購一家公司之全部已發行股份,該 公司已支付訂金20,000,000馬幣(約相等於 41,000,000港元),以收購一項馬來西亞物業。本 集團須於物業發展計劃完成時支付餘下建築費 31,500,000馬幣(約相等於64,575,000港元)。已支 付之訂金入賬列為發展中物業之成本,並按成本扣 除減值撥備列賬。於過往年度,本公司董事因應當 時市況就發展中物業賬面值提撥41,000,000港元之 減值撥備。

年內,本集團向該物業之發展商申索20,000,000馬 幣(約相等於41,000,000港元)之按金退款。案件已 排期於二零零五年八月聆訊。由於訴訟仍在進行, 董事認為撥回撥備乃言之尚早。

有關本集團發展中物業之詳情載於第120頁。

#### 19. 所佔附屬公司權益

#### Company 本公司

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
1	9
929,749	732,323
(88,281)	(10,355)
841,469	721,977
(530,042)	(559,765)
311,427	162,212

The balances with the subsidiaries are unsecured, interest-free and are not repayable within one year.

與附屬公司之結餘並無抵押、免息及毋須於一年內 僧環。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 19. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

### 19. 所佔附屬公司權益(續)

Particulars of the principal subsidiaries are as follows:

主要附屬公司詳情如下:

				Percentage	
		Nominal		of effective	
	Place of	value of issued		interest	
	incorporation	ordinary		attributable	
	and operations	share capital	t	o the Group	Principal
Name	註冊成立	已發行普通股		本集團應佔	activities
名稱	及經營地點	股本之面值	實際	權益百分比	主要業務
			2005	2004	
			二零零五年	二零零四年	
			— ₹ ₹ ± ±	—令令日十	
Balance Profits Limited	British Virgin Islands/	US\$1	100	100	Provision of
	Singapore	1美元			cruise ship-charter
	英屬處女群島/新加坡				services
	7 (1-10C) ( 11 1-0) ( 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1				提供郵輪
					租賃服務
					ш 📯 ЛК 7//
Capplus Investments Limited	British Virgin Islands/	US\$1	100	100	Securities
	Hong Kong	1美元			trading
	英屬處女群島/香港				證券買賣
	/ August All Poly				, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Gaintech Investment Limited	Hong Kong	HK\$2	100	100	Property investments
利德投資有限公司	香港	2港元			物業投資
iPropertyguard.com.hk Limited**	Hong Kong	HK\$2	79	79	Provision of
物業睇水王互聯網有限公司**	香港	2港元			online property
					monitoring services
					提供網上物業
					監察服務
Jet Top Development Limited	Hong Kong	HK\$2	100	100	Property investments
立佳發展有限公司	香港	2港元	100	100	物業投資
立正以版行版なり	<b>1</b> 1/6	2/6/6			彻未及真
Jet Victory Development Limited	Hong Kong	HK\$2	100	100	Property investments
立成發展有限公司	香港	2港元			物業投資
Land Search Online Limited**	Hong Kong	HK\$2	79	79	Provision of
查冊通互聯網有限公司**	香港	2港元			online property
					information
					提供網上物業資訊

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

Percentage

#### 19. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

#### 19. 所佔附屬公司權益(續)

	Place of	Nominal value of issued		of effective interest	
	incorporation	ordinary		attributable	
	and operations	share capital		to the Group	Principal
Name	註冊成立	已發行普通股	_	本集團應佔	activities
名稱	及經營地點	股本之面值	實	際權益百分比	主要業務
			2005	2004	
			二零零五年	二零零四年	
New Century Properties Investments Limited	Hong Kong	HK\$2	100	100	Property investments
新世紀物業投資有限公司	香港	2港元			物業投資
Peak Ever Enterprises Limited	British Virgin Islands/	US\$1	100	-	Investment holding
	Hong Kong	1美元			投資控股
	英屬處女群島/香港				
P. T. Horizon Bandar Bahru*#	Indonesia	US\$2,200,000	50	50	Hotel operations
	印尼	2,200,000美元			酒店業務
Senic Investment Limited	Hong Kong	HK\$2	100	100	Property investments
思利投資有限公司	香港	2港元			物業投資
Wealth International	Hong Kong	HK\$2	100	100	Property investments
Development Limited	香港	2港元			物業投資
豐裕國際發展有限公司					

- Not audited by Ernst & Young Hong Kong or other Ernst & Young International member firms.
- These subsidiaries together with their associates as detailed in note 20 which are engaged in the website internet business were subsequently disposed of to a third party on 9 April 2005. Please refer to notes 6(a) and 41(a) for details.
- This subsidiary is classified as a subsidiary because the Group has the control over its board of directors.

- 賬目並非由香港安永會計師事務所或Ernst & Young International之任何其他事務所審核。
- \*\* 該等附屬公司及從事互聯網網站業務之聯營公司 (詳情請參閱附註20)隨後已於二零零五年四月九日 出售予一位第三方。詳情請參閱附註6(a)及41(a)。
- 由於本集團對該附屬公司之董事會擁有控制權,因 此,該公司列作附屬公司。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 19. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Except for Balance Profits Limited, Capplus Investments Limited and Peak Ever Enterprises Limited, all of the above principal subsidiaries are indirectly held by the Company.

During the year, pursuant to a sale and purchase agreement entered into between the Group and a third party, the Group agreed to dispose of its entire equity interest in a subsidiary group, which held properties in Malaysia for resale, for a consideration of HK\$500,000 and gave rise to gain on disposal of subsidiaries of HK\$4,150,000. Please refer to notes 22 and 35(a) for details.

During the year, certain dormant subsidiaries with an aggregate share capital of HK\$8,000 were deregistered or wound up.

The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the directors, principally affected the results for the year or formed a substantial portion of the net assets of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the directors, result in particulars of excessive length.

#### 19. 所佔附屬公司權益(續)

除 Balance Profits Limited、Capplus Investments Limited及Peak Ever Enterprises Limited外,以上所有主要附屬公司均由本公司間接持有。

年內,根據本集團與一位第三方訂立之一份買賣協議,本集團同意出售其於一附屬集團(其於馬來西亞持有物業作轉售)之全部股權,代價為500,000港元,因此產生出售附屬公司收益4,150,000港元。詳情參閱附註22及35(a)。

本年度內,總股本為8,000港元之若干暫無業務附屬公司撤銷註冊或清盤。

上表所列乃董事認為對本集團本年度業績有重大影響或佔本集團淨資產主要部分之本公司附屬公司。 董事認為,倘列出其他附屬公司之詳情篇幅會過於 冗長。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 20. INTERESTS IN ASSOCIATES

#### 20. 所佔聯營公司權益

Group 本集團

2005 2004 二零零五年 二零零四年 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 3,166 37 148,320 16 151,486 53

Share of net assets

應佔資產淨額

Balance due from an associate

應收一家聯營公司款項

The balance with an associate is unsecured, interest-free and has no fixed terms of repayment.

應收一家聯營公司之款項為無抵押、免息及無固定 還款期。

Particulars of the associates indirectly held by the Company are as follows:

本公司間接持有之聯營公司詳情如下:

Percentage

Name 名稱	Business structure 業務架構	Place of incorporation 註冊成立地點	of ownership interest attributable to the Group 本集團應佔擁有 權益百分比	Principal activities 主要業務
New Century Maritime Limited	Corporate 公司	British Virgin Islands 英屬處女群島	45 (2004: Nil) (二零零四年:無)	Investment holding 投資控股
Queenston Maritime Limited	Corporate 公司	British Virgin Islands 英屬處女群島	45 (2004: Nil) (二零零四年:無)	Cruise ship investment 郵輪投資
Jackston Maritime Limited	Corporate 公司	British Virgin Islands 英屬處女群島	45 (2004: Nil) (二零零四年:無)	Cruise ship investment 郵輪投資

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 20. INTERESTS IN ASSOCIATES (continued)

#### 20. 所佔聯營公司權益(續)

Name 名稱	Business structure 業務架構	Place of incorporation 註冊成立地點	Percentage of ownership interest attributable to the Group 本集團應佔擁有 權益百分比	Principal activities 主要業務
Silver Star Technology Limited**	Corporate 公司	British Virgin Islands 英屬處女群島	24	Investment holding 投資控股
Legalsearch.com.hk Limited*	Corporate 公司	Hong Kong 香港	24	Provision of online legal search services 提供網上 法律搜尋服務

- \* Not audited by Ernst & Young Hong Kong or other Ernst & Young International member firms.
- \* These associates were subsequently disposed of to a third party on 9 April 2005, please refer to notes 6(a) and 41 for details.
- \* 並非由香港安永會計師事務所或Ernst & Young International之任何其他事務所審核。
- \* 該等聯營公司隨後於二零零五年四月九日出售予一 位第三方,詳情請參閱附註6(a)及41。

During the year, the Group, acquired in aggregate a 45% equity interest in New Century Maritime Limited, together with its wholly-owned subsidiaries, Queenston Maritime Limited and Jackston Maritime Limited, from New Century Cruise Line International Limited, a related company in which Huang Group (BVI) Limited, the ultimate holding company of New Century Worldwide Capital Limited, which is the major shareholder of the Company, has beneficial interest for an aggregated consideration of US\$20,800,000 (equivalent to approximately HK\$161,767,000) (note 40(d)). The consideration was satisfied by cash of HK\$13,447,000 and the issue of two 2-year convertible bonds with an aggregate principal amounts of HK\$148,320,000 (see note 30). The acquisition has not resulted in any goodwill or negative goodwill. Further details of the acquisition have been stated in the Company's circulars dated 3 May 2004 and 31 January 2005.

年內,本集團以總代價20,800,000美元(約相等於161,767,000港元)(見附註40(d))向New Century Cruise Line International Limited收購New Century Maritime Limited連同其全資附屬公司Queenston Maritime Limited及Jackston Maritime Limited合共45%股權。New Century Cruise Line International Limited為本公司主要股東New Century Worldwide Capital Limited最終控股公司Huang Group (BVI) Limited擁有實益權益之關連公司。代價以現金13,447,000港元之兩年期可換股債券支付(見附註30)。收購事項並無產生任何商譽或負商譽。收購事項之進一步詳情載於本公司於二零零四年五月三日及二零零五年一月三十一日刊發之通函內。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 21. OTHER ASSETS

#### 21. 其他資產

#### **Group and Company** 本集團及本公司

2005 2004 二零零五年 二零零四年 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 780 780

會所債券,按成本值

### Club debentures, at cost

22. PROPERTIES HELD FOR RESALE

#### At the balance sheet date, the Group did not have any properties held for resale. During the year, the Group's and the Company's properties held for resale situated in PRC which were carried at cost of HK\$282,000 (2004: HK\$282,000) were fully provided for, and the Group's properties held for resale situated in Malaysia which carried at net realiseable value of HK\$9,829,000 and were pledged to secure certain loan facilities granted to the Group (note 28) were disposed of following the Group's disposal of a subsidiary group during the year (see notes 19 and 35(a)).

#### 22. 持作轉售物業

於結算日,本集團並無任何持作轉售物業。年內, 本集團及本公司於中國持作轉售之物業之成本為 282,000港元(二零零四年:282,000港元),已經 悉數撥備。而本集團於馬來西亞持作轉售及為取得 授予本集團之若干貸款融資而予以抵押(附註28) 之物業之可變現淨值為9,829,000港元,已於本集 團於年內出售附屬集團後出售(見附註19及 35(a)) °

#### 23. INVENTORIES

23. 存貨

Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
598	600
315	362
913	962
_	(8)
913	954

Raw materials 原料 製成品 Finished goods

Less: Provision 減:撥備

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 24. TRADE RECEIVABLES, PREPAYMENTS AND DEPOSITS

Trading terms with customers are mostly on credit, except for new customers, where payment in advance is normally required. Invoices are normally payable within 30 days of issuance, except for certain well-established customers, where the terms are extended to 90 days. Each customer has a maximum credit limit. The Group seeks to maintain strict control over its outstanding receivables and has a credit control department to minimise credit risk. Overdue balances are regularly reviewed by senior management.

Below is an aged analysis of trade receivables, net of provisions, based on the invoice date, which is when the goods are delivered or the services are rendered.

#### 24. 應收貿易賬款、預付款項及按金

與顧客間之貿易條款除新顧客需預先付款外,大部分以信貸形式進行。發票通常須於發出後30日內繳清,除若干已建立深厚關係之顧客外,還款期可延長至90日。每一顧客享有信貸上限。本集團正力求對過期之應收賬款加以嚴謹控制,並設立信貸控制部門將信貸風險減低。高層管理人員會定期審查過期之款項。

以下為應收貿易賬款扣除撥備後,根據發票日期 (即貨品付運及提供服務之日期)之賬齡分析。

#### Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
1,853	12,898
_	337
1,853	13,235
63,970	29,934
65,823	43,169

Current to 180 days 即日至180日 Over 180 days 超過180日

Trade receivables 應收貿易賬款
Prepayments and deposits 預付款項及按金

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 25. SHORT TERM INVESTMENTS

#### 25. 短期投資

Group 本集團

2005 2004 二零零五年 二零零四年 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元

51,217

53.811

Hong Kong listed equity investments, at market value

香港上市股本投資, 按市值

At 31 March 2005, the Group's short term investments amounting to HK\$38,714,000 (2004: HK\$30,437,000) and HK\$15,097,000 (2004: HK\$20,780,000) were pledged to secure a margin account facility granted to the Group and to secure a general banking facility granted to the Group, respectively (notes 28, 29 and 37). At the balance sheet date, neither the margin account facility nor the general banking facility was utilised.

於二零零五年三月三十一日,本集團為數 38,714,000港元(二零零四年:30,437,000港元)及 15,097,000港元(二零零四年:20,780,000港元)之 短期投資已作抵押,以分別取得授予本集團之保證 金賬戶信貸及一般銀行信貸(附註28、29及37)。 於結算日,並無使用保證金賬戶信貸或一般銀行信 貸。

#### 26. CASH AND CASH EQUIVALENTS

#### 26. 現金及現金等價物

Group 本集團

2004
二零零四年
HK\$'000
千港元
2,071
46,192
48,263

Cash and bank balances Time deposits

現金及銀行結存 定期存款

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 27. FINANCE LEASE PAYABLES

As at 31 March 2005, the Group did not enter into any finance lease.

At 31 March 2004, the Group leased certain of its office equipment for its operations. The total future minimum lease payments under finance leases and their present values were as follows:

#### 27. 應付融資租約款項

於二零零五年三月三十一日,本集團並無簽訂任何 融資租約。

於二零零四年三月三十一日,本集團就其業務租賃若干辦公室設備。融資租約訂明之日後最低租約款項總額及其現值如下:

		Minimum lease payments 最低租約 款項	Present value of minimum lease payments 最低租約 款項現值
		2004	2004
		二零零四年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Group	本集團		
Amounts payable:	應付款項:	_	-
Within one year	一年內 第二至第五年(包括首尾兩年)	5	5
In the second to fifth years, inclusive	另一至第五千(巴拉自尾州干) ——		
Total minimum finance lease payments	最低融資租約款項總額	5	5
Future finance charges	未來融資費用		
Total net finance lease payables	應付融資租約款項淨額總額	5	
Portion classified as current liabilities	列為流動負債之部分	(5)	
Long term portion	長期部分		

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 28. INTEREST-BEARING BANK LOANS, OVERDRAFTS AND 28. 計息銀行貸款、透支及其他貸款 OTHER LOANS

#### Group 本集團

			朱閚
		2005	2004
		二零零五年	二零零四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Bank overdrafts, secured	銀行透支(有抵押)	_	463
Bank loans, secured	銀行貸款(有抵押)	95,800	49,359
Other loans, secured	其他貸款(有抵押)	_	3,427
		95,800	53,249
Bank overdrafts repayable within one	須於一年內或應要求		
year or on demand	償還之銀行透支	_	463
Bank loans repayable:	須於以下期間償還之銀行貸款:		
Within one year or on demand	一年內或應要求	21,200	8,184
In the second year	第二年	7,498	4,500
In the third to fifth years, inclusive	第三至第五年(包括首尾兩年)	30,734	23,400
After the fifth year	五年後	36,368	13,275
		95,800	49,359
Other loans repayable within one year	須於一年內或應要求償還		
or on demand	之其他貸款	_	3,427
		95,800	53,249
Portion classified as current liabilities	分類為流動負債之部分	(21,200)	(12,074)
	W 21 25 25		
Non-current portion	非流動部分	74,600	41,175

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

### 28. INTEREST-BEARING BANK LOANS, OVERDRAFTS AND OTHER LOANS (continued)

- (a) Certain of the Group's bank loans and overdrafts are secured by:
  - (i) mortgages over the Group's leasehold office premises and investment properties which had an aggregate carrying value at the balance sheet date of approximately HK\$369,000,000 (2004: HK\$172,900,000) (notes 15 and 17); and
  - (ii) a corporate guarantee by the Company.

In the prior year, the Group's bank loans were also secured by mortgages over the Group's properties held for resale situated in Malaysia which had an aggregate carrying amount at the balance sheet date of approximately HK\$5,460,000 (note 22).

- (b) In the prior year, certain of the Group's other loans were secured by:
  - mortgages over the Group's properties held for resale situated in Malaysia which had an aggregate carrying value at the balance sheet date of approximately HK\$4,369,000 (note 22); and
  - (ii) a personal guarantee provided by a former director of the Company.

Banking facility letters were entered into between certain subsidiaries of the Group and Standard Chartered Bank (Hong Kong) Limited, relating to (i) a four-year loan facility and a money market rate based advance facility in aggregate of HK\$94,600,000, and (ii) a fourteen-year mortgage loan facility of HK\$17,025,000 and (iii) a seven-year mortgage loan facility of HK\$39,890,000. A termination event will arise if:

- the Group cannot maintain net assets of HK\$200,000,000; and
- (ii) the facilities outstanding exceed 60% of the current market value of the properties pledged.

#### 28. 計息銀行貸款、透支及其他貸款(續)

- (a) 本集團若干銀行貸款及透支以下列各項作抵 押:
  - (i) 本集團之租賃辦公室物業以及投資物業 之按揭。於結算日,該等資產之總賬面 值約為369,000,000港元(二零零四年: 172,900,000港元)(附註15及17):及
  - (ii) 本公司出具之公司擔保。

於過往年度,本集團之銀行貸款亦以本集團 位於馬來西亞持作轉售、總賬面值於結算日 約為5,460,000港元之物業按揭作抵押(附註 22)。

- (b) 去年,本集團若干其他貸款以下列各項作抵押:
  - (i) 本集團持作轉售位於馬來西亞之物業之 按揭。於結算日,該等物業之總賬面值 約為4,369,000港元(附註22);及
  - (ii) 本公司一名前任董事出具之個人擔保。

本集團之若干附屬公司與渣打銀行(香港)有限公司分別就(i)四年期貸款融資及以貨幣市場利率計息之墊款融資合共94,600,000港元及(ii)十四年期按揭貸款融資17,025,000港元及(iii)七年期按揭貸款融資39,890,000港元訂定銀行融資函件。如出現以下情況,即構成可終止協議之事件:

- (i) 本集團之資產淨值不足200,000,000港元;及
- (ii) 未償付貸款融資超過抵押物業現時市值之 60%。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 29. TRADE PAYABLES, ACCRUALS AND OTHER PAYABLES

The aged analysis below shows the Group's trade payables, based on the date of purchase of the goods and the rendering of the services.

#### 29. 應付貿易賬款、應計款項及其他應付賬款

以下為本集團之應付貿易賬款自貨品購買日期及服 務提供日期起計之賬齡分析。

#### Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
12,408	23,768
_	5,037
12,408	28,805
46,206	48,185
58,614	76,990

Current to 180 days 即日至180日 Over 180 days 超過180日

Trade payables 應付貿易賬款

Accruals and other payables 應計款項及其他應付賬款

In the prior year, included in the trade payables balance was a margin account payable to a security dealer amounting to HK\$13,451,000, which was secured by certain of the Group's short term investments (note 25) and bore interest at one month HIBOR plus 1.75% per annum.

#### 30. CONVERTIBLE BONDS

On 20 July 2004 and 1 March 2005, the Company issued two two-year convertible bonds with interest rate of 1% per annum on the respective principal amounts of approximately HK\$82,409,000 and HK\$65,911,000 to a fellow subsidiary, New Century Cruise Line International Limited, for the acquisition of an aggregate of 45% equity interest in and the related shareholder's loan of New Century Maritime Limited (see note 20). These convertible bonds are convertible into new shares for a period of two years from the date of issue at the respective conversion price of HK\$0.61 per share and HK\$0.62 per share.

去年,應付貿易賬款結餘包括應付一證券交易商之 保證金賬款13,451,000港元。該應付保證金賬款乃 以本集團之若干短期投資(附註25)作抵押,按1個 月香港銀行同業拆息加年利率1.75%計息。

#### 30. 可換股債券

於二零零四年七月二十日及二零零五年三月一日, 本公司向一家同系附屬公司New Century Cruise Line International Limited發行兩批本金額分別約為 82,409,000港元及65,911,000港元、年利率1厘之 兩年期可換股債券,作為收購New Century Maritime Limited合共45%股權及相關股東貸款之代 價(見附註20)。該等可換股債券可於發行日期起 計兩年內分別以換股價每股0.61港元及0.62港元兑 換新股份。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 31. DEFERRED TAX LIABILITIES

The movements in deferred tax liabilities during the year are as follows:

#### Deferred tax liabilities

Group

At 1 April 2004	於二零零四年四月一日
Deferred tax charged to the profit and loss account during the year (note 10)	年內損益賬內扣除之 遞延税項(附註10)
Deferred tax arising from revaluation of assets provided during the year (note 34(a))	年內重估資產產生 之遞延税項撥備 (附註34(a))
Deferred tax liabilities at 31 March 2005	於二零零五年三月三十一日 之遞延税項負債

At the balance sheet, the Group has provided for deferred tax liabilities of approximately HK\$4,898,000 (2004: Nil) arising from the revaluation of the Group's leasehold land and buildings. The deferred tax liability has been debited directly to the Group's revaluation reserve (see Note 34(a)).

The group has tax losses arising in Hong Kong and Indonesia of HK\$168,808,000 (2004: HK\$169,989,000) and HK\$16,548,000 (2004: HK\$19,631,000), respectively. The Company has tax losses arising in Hong Kong of HK\$116,458,000. The tax losses in Hong Kong are available indefinitely for offsetting against future taxable profits of the companies in which the losses arose. The tax losses in Indonesia can be carried forward for a maximum period of five years. Deferred tax assets have not been recognised in respect of these losses because such tax losses have arisen in companies that have been loss-making or ceased businesses for some time, or in the opinion of the directors, it is uncertain that future taxable profit would be generated to utilise these tax losses.

#### 31. 遞延税項負債

遞延税項負債於年內之變動如下:

#### 遞延税項負債

本集團

Accelerated tax depreciation 加速税項折舊 HK\$'000 千港元	Revaluation of assets 資產重估 HK\$'000 千港元	<b>Total</b> 總 <b>計</b> HK\$'000 千港元
-	-	-
795	-	795
	4,898	4,898
795	4,898	5,693

於資產負債表內,本集團就重估本集團租賃土地及樓宇產生約4,898,000港元(二零零四年:無)之遞延稅項負債計提撥備。遞延稅項負債已直接計入本集團重估儲備內(見附註34(a))。

本集團於香港及印尼分別產生稅項虧損 168,808,000港元(二零零四年:169,989,000港元)及16,548,000港元(二零零四年:19,631,000港元)。本公司於香港產生之稅項虧損可無限 116,458,000港元。於香港產生之稅項虧損可無限 期用作抵銷錄得虧損之公司之未來應課稅溢利。於 印尼產生之稅項虧損最多可結轉五年。本集團並未 就該等虧損確認遞延稅項資產,因該等稅項虧損乃 由一直錄得虧損、終止業務一段時間或董事認為無 法確定將可產生未來應課稅溢利以抵銷稅項虧損之 公司產生。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### **31. DEFERRED TAX LIABILITIES** (continued)

At 31 March 2005, there was no significant unrecognised deferred tax liability (2004: Nil) for tax that would be payable on the unremitted earnings of the Group's subsidiaries as the Group has no liability to additional tax should such amounts be remitted.

#### 32. SHARE CAPITAL

**Shares** 

#### 31. 遞延税項負債(續)

於二零零五年三月三十一日,本集團附屬公司並無 因未匯出盈利而須支付之税項出現任何重大未確認 遞延税項負債(二零零四年:無),因倘該等款項 匯出,本集團並無額外税項負債。

32. 股本

股份

Group and Company 本集團及本公司

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
1 千港元	1
',	1,2,0
20,000	20,000
8,520	8,317
0,520	0,517

Authorised:

2,000,000,000 ordinary shares of HK\$0.01 each

Issued and fully paid:

HK\$4,097,000.

851,994,077 (2004: 831,729,914) ordinary shares of HK\$0.01 each

法定股本:

2,000,000,000股每股 面值0.01港元之普通股

已發行及繳足股本:

851,994,077股(二零零四年: 831,729,914股) 每股面值0.01 港元之普通股

During the year, the movements in share capital were as follows:

- (a) The subscription rights attaching to 13,450,000 and 1,500,000 option shares were exercised at the subscription price of HK\$0.271 and HK\$0.301, respectively (note 33), resulting in the issue of 14,950,000 shares of HK\$0.01 each, for a total cash consideration, before expenses, of
- (b) Pursuant to an ordinary resolution passed on 28 December 2004, the Company declared interim dividend of HK\$0.012 per share which is to be satisfied by cash with an option for shareholders to elect to receive shares of the Company ("Scrip Shares"). On 28 February 2005, a cash dividend of HK\$4,135,000 was paid and 5,314,163 shares were issued at HK\$1.112 per share to certain shareholders who elected to receive Scrip Shares in lieu of cash interim dividend (note 35(b)(iii)). It resulted in an increase in share capital and share premium by approximately HK\$53,000 and HK\$5,856,000, respectively.

年內,股本之變動如下:

- (a) 13,450,000及1,500,000股購股權股份所附有 之認購權獲行使,認購價分別為0.271港元及 0.301港元(附註33),導致發行14,950,000股 每股0.01港元之股份,未計開支前之現金總代 價為4,097,000港元。
- (b) 根據於二零零四年十二月二十八日通過之普 通決議案,本公司宣派每股0.012港元之中期 股息,將以現金支付,股東亦可選擇收取本 公司股份(「代息股份」)取代。於二零零五年 二月二十八日,已支付現金股息4,135,000港 元及向選擇收取代息股份以代替現金中期股 息之若干股東按每股1.112港元發行5,314,163 股股份(附註35(b)(iii)。此舉導致股本及股份 溢價分別增加約53,000港元及5,856,000港 元。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 32. SHARE CAPITAL (continued)

#### A summary of the transactions during the year with reference to the above movements in the Company's issued share capital is as follows:

#### 32. 股本(續)

年內有關本公司已發行股本上並變動之交易概述如 下:

		Number of shares in issue 已發行股份數目	Issued share capital 已發行股本 HK\$'000 千港元	Share premium account 股份溢價賬 HK\$'000 千港元	<b>Total</b> <b>合計</b> HK\$'000 千港元
At 1 April 2003	於二零零三年四月一日	831,379,914	8,314	368,310	376,624
Share options exercised	行使購股權	350,000	3	91	94
At 31 March 2004 and 1 April 2004	於二零零四年三月三十一日 及二零零四年四月一日	831,729,914	8,317	368,401	376,718
Share options exercised	行使購股權	14,950,000	150	3,947	4,097
Scrip shares	代息股份	5,314,163	53	5,856	5,909
Share premium cancellation*	註銷股份溢價*		-	(368,310)	(368,310)
At 31 March 2005	於二零零五年三月三十一日	851,994,077	8,520	9,894	18,414

<sup>\*</sup> Pursuant to a special general meeting dated 27 May 2004, the shareholders resolved to cancel the Company's entire accumulated losses of approximately HK\$423,614,000 as at 30 September 2003 by debiting the Company's share premium account of approximately HK\$368,310,000 and the Company's contributed surplus of HK\$55,304,000. The said cancellation has been approved by the relevant government regulatory body in Bermuda.

# \* 根據二零零四年五月二十七日舉行之股東特別大會,股東議決透過借記本公司約368,310,000港元之股份溢價賬及本公司55,304,000港元之實繳盈餘,悉數註銷本公司於二零零三年九月三十日約423,614,000港元之累積虧損。上述註銷已獲百慕達相關政府監管機構批准。

#### Share options

Details of the Company's share option scheme are included in note 33 to the financial statements.

#### 購股權

本公司購股權計劃詳情載於財務報表附註33。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 33. SHARE OPTION SCHEME

The Company operates a share option scheme (the "Scheme") for the purpose of providing incentives and rewards to eligible participants who contribute to the success of the Group's operations.

Details of the Scheme are as follows:

#### (a) Participants

Participants are any director (including executive, nonexecutive directors and independent non-executive directors) and employees of the Group and any advisors (professional or otherwise), consultants, distributors, contractors, suppliers, agents, customers, business partners, joint venture business partners, promoters, service providers of any member of the Group whom the board of directors of the Group (the "Board") considers, in its sole discretion, have contributed to the Group and any shareholder of the Group (the "Grantee").

#### (b) Subscription price

The Subscription price shall be determined by the Board in its absolute discretion but in any event shall not be less than the greater of:

- (i) the closing price of the shares of HK\$0.01 each of the Company (the "Shares") as stated in the daily quotation sheets issued by the Stock Exchange on the date of the grant of an option (the "Date of Grant");
- (ii) the average closing price of the Shares as stated in the daily quotation sheets issued by The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") for the five business days immediately preceding the Date of Grant; and
- (iii) the nominal value of a Share.

#### 33. 購股權計劃

本公司設有一項購股權計劃(「該計劃」),該計劃 之目的乃向為本集團營運成功作出貢獻之合資格參 與者給予鼓勵及回報。

該計劃之詳情如下:

#### (a) 參與者

參與者為本集團任何董事(包括執行、非執行 及獨立非執行董事)及僱員及本集團董事會 (「董事會」)全權認為對本集團曾有貢獻之本 集團任何成員公司之任何顧問(無論是否專 業)、諮詢人、分銷商、承包商、供應商、代 理人、客戶、業務夥伴、合營業務夥伴、發 起人及服務供應商以及本集團任何股東(「承 授人」)。

#### (b) 認購價

認購價乃由董事會全權釐定,惟不得低於以 下較高者:

- (i) 於批授購股權日期(「批授日期」)本公司 每股面值0.01港元之股份(「股份」)於聯 交所每日報價表所報之收市價:
- (ii) 緊接批授日期前五個營業日股份於香港 聯合交易所有限公司(「聯交所」)每日報 價表所報之平均收市價;及
- (iii) 股份面值。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 33. SHARE OPTION SCHEME (continued)

#### (c) Maximum number of shares

The maximum number of Shares in respect of which options may be granted under the Scheme shall not exceed 10%, in nominal amount of the issued share capital of the Company on the adoption date of the Scheme (the "Scheme Mandate Limit"). Options which lapsed in accordance with the terms of this Scheme will not be counted for the purpose of calculating the Scheme Mandate Limit.

#### (d) Maximum number of options granted to each participant

The maximum number of shares in respect of which options may be granted to a specifically identified single Grantee under this Scheme may not (when aggregated with any Shares subject to any other share option scheme(s) of the Company) within any 12-month period exceed 1% of the shares in issue (the "Individual Limit").

#### (e) Period of exercise of options

An option may be exercised in a period to be notified by the Board to each Grantee at the time of making an offer which will expire no later than 10 years from the Date of Grant.

#### (f) Remaining life of the Scheme

The Scheme is valid for a period of 10 years commencing from its adoption date, unless otherwise cancelled or amended.

Share options do not confer rights on the holders to dividends or to vote at shareholders' meetings.

#### 33. 購股權計劃(續)

#### (c) 股份上限

根據該計劃可能授出之購股權可予發行之股份最多不得超過於採納該計劃日期本公司已發行股本面值之10%(「計劃授權限額」)。計算計劃授權限額時,並不計入根據該計劃條款失效之購股權。

#### (d) 各參與者獲授購股權之上限

於任何十二個月期間,任何指定單一承授人 因根據該計劃可能獲授之購股權連同根據本 公司任何其他購股權計劃獲授之購股權而獲 發行之股份總數,最多不可超過已發行股份 之1%(「個人限額」)。

#### (e) 購股權之行使期

購股權可於提呈批授購股權時董事會知會各 承授人之期間內行使,惟須於批授日期起計 十年內屆滿。

#### (f) 該計劃之剩餘年期

該計劃將於採納日期起計十年內有效,除另 行註銷或經修訂則另當別論。

購股權並無賦予其持有人獲分派股息或在股東大會 投票之權利。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

Price of

#### 33. SHARE OPTION SCHEME (continued)

#### 33. 購股權計劃(續)

The following share options were outstanding under the Scheme during the year:

年內該計劃項下未行使之購股權詳情如下:

		Number of share o 購股權數目	ptions			Exercise		e or s shares** 份價格**
Name or category of participant 參與者姓名 或類別	At 1 April 2004 於二零零四年 四月一日	Exercised during the year 於年內 行使	At 31 March 2005 於二零零五年 三月三十一日	Date of grant of share options* 購股權批授日期*	Exercise period of share options 購股權行使期	price of share options 購使價 HK\$ 港	At grant date of options 購股權 批授日期 HK\$ 港元	At exercise date of options 購股權行使日期 HK\$
Directors 董事								
Mr. Wilson Ng 黃偉盛先生	5,000,000	-	5,000,000	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	N/A 不適用
Ms. Sio Ion Kuan 蕭潤群小姐	5,000,000	(5,000,000)	-	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	0.82
Mr. Ng Wee Keat 黃偉傑先生	5,000,000	-	5,000,000	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	N/A 不適用
Ms. Lilian Ng 黃莉蓮小姐	5,000,000	-	5,000,000	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	N/A 不適用
Mr. Lo Ming Chi, Charles 勞明智先生	5,000,000	(5,000,000)	-	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	1.16
Ms. Chen Ka Chee 陳格緻小姐	5,000,000	-	5,000,000	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	N/A 不適用
Ms. Ng Siew Lang, Linda 黃琇蘭小姐	5,000,000	-	5,000,000	20 October 2003 二零零三年十月二十日	20-10-03 to 19-10-13 二零零三年十月二十日 至二零一三年十月十九日	0.301	0.300	N/A 不適用
Mr. Yu Wai Man 余偉文先生	2,000,000	(2,000,000)	-	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	1.09
	500,000	(500,000)	-	20 October 2003 二零零三年十月二十日	20-10-03 to 19-10-13 二零零三年十月二十日 至二零一三年十月十九日	0.301	0.300	1.09
	37,500,000	(12,500,000)	25,000,000					
Other employees 其他僱員	1,450,000	(1,450,000)	-	17 March 2003 二零零三年三月十七日	17-03-03 to 16-03-13 二零零三年三月十七日 至二零一三年三月十六日	0.271	0.265	1.03
	1,000,000	(1,000,000)	-	20 October 2003 二零零三年十月二十日	20-10-03 to 19-10-13 二零零三年十月二十日 至二零一三年十月十九日	0.301	0.300	1.08
	2,450,000	(2,450,000)	_					
Total 合計	39,950,000	(14,950,000)	25,000,000					

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 33. SHARE OPTION SCHEME (continued)

- \* The vesting period of the share options is one month from the date of grant of the options.
- \*\* The price of the Company's shares disclosed as at the date of grant of the share options is the Stock Exchange closing price on the trading day immediately prior to the date of grant of the options. The price of the Company's shares disclosed as at the date of the exercise of the share options is the weighted average of the Stock Exchange closing prices over all of the exercises of options within the disclosure line.

At the balance sheet date, the Company had 25,000,000 share options outstanding under the Scheme, which represented approximately 2.9% of the Company's shares in issue as at that date. The exercise in full of the remaining share options would, under the present capital structure of the Company, result in the issue of 25,000,000 additional ordinary shares of the Company and additional share capital of HK\$250,000 and share premium of HK\$6,675,000 (before issue expenses).

Pursuant to the passing of an ordinary resolution by shareholders at the special general meeting held on 25 February 2005, the Scheme Mandate Limit was refreshed. As the date of the special general meeting, there was an aggregate of 846,679,914 shares in issue. Upon the refreshment of the Scheme Mandate Limit, the Company may grant options entitling holders thereof to subscribe for 84,667,991 shares. Further details of the refreshment were disclosed in the circular dated 31 January 2005.

Subsequent to the balance sheet date, on 13 May 2005, 5,000,000 share options were exercised by Ms. Chen Ka Chee, a director of the Company, at an exercise price of HK\$0.271 per share.

#### 33. 購股權計劃(續)

- \* 購股權歸屬期為自購股權批授日期起計一個月。
- \*\* 於購股權批授日期披露之本公司股份價格乃股份於 緊接購股權批授日期前一個交易日之聯交所收市 價。於購股權行使日期披露之本公司股份價格乃行 使所有披露類別內購股權之聯交所加權平均收市 價。

於結算日,本公司擁有該計劃項下25,000,000份未行使購股權,約佔本公司於該日之已發行股份2.9%。在本公司現有股本架構下,悉數行使餘下之購股權將導致發行25,000,000股本公司額外普通股及額外股本250,000港元,以及扣除發行開支前股份溢價6,675,000港元。

根據股東於二零零五年二月二十五日舉行之股東特別大會通過之一項普通決議案,計劃授權上限獲更新。於股東特別大會舉行日期,共有846,679,914股已發行股份。更新計劃授權上限後,本公司可授出購股權讓持有人認購84,667,991股股份。更新之其他詳情已於二零零五年一月三十一日刊發之通函中披露。

於結算日後,本公司董事陳格緻小姐於二零零五年五月十三日按行使價每股0.271港元行使5,000,000份購股權。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 34. RESERVES

#### (a) Group

#### 34. 儲備

#### (a) 本集團

		Notes	Share premium account	Contributed surplus	Property revaluation reserve	Cruise ship revaluation reserve	Exchange translation reserve	Retained profits/ (accumulated losses)	Proposed final dividend	Total
			股份			郵輪		保留溢利/	建議末期	
		附註	溢價賬		物業重估儲備	重估儲備	滙兑儲備	(累積虧損)	股息	合計
			HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
			千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
At 1 April 2003 Premium arising from the	於二零零三年四月一日 發行股份溢價		368,310	217,891	-	-	1,899	(420,693)	-	167,407
issue of shares		32	91	-	-	-	-	-	-	91
Surplus on revaluation	固定資產重估									
of fixed assets	盈餘	15	-	-	8,748	-	-	-	-	8,748
Exchange realignment on translation of the financial statements of	換算海外機構財務 報表之滙兑調整									
foreign entities			-	-	-	-	(97)	-	_	(97)
Net profit for the year	本年度溢利淨額	-	-	-	-	-		47,850	-	47,850
At 31 March 2004 and	於二零零四年三月三十一日及									
1 April 2004	於二零零四年四月一日		368,401	217,891	8,748	-	1,802	(372,843)	-	223,999
Share premium cancellation	註銷股份溢價	32	(368,310)	(55,304)	-	-	-	423,614	-	-
Premium arising from the	發行股份									
issue of shares	溢價	32	9,803	-	-	-	-	-	-	9,803
Surplus on revaluation	固定資產重估									
of fixed assets	盈餘	15	-	-	19,928	-	-	-	-	19,928
Share of revaluation	分佔郵輪之重估盈餘									
surplus of cruise ships			-	-	-	1,622	-	-	-	1,622
Exchange realignment on translation of the financial statements	換算海外機構財務 報表之滙兑調整									
of foreign entities			-	-	-	-	(343)	-	-	(343)
Net profit for the year	本年度溢利淨額		-	-	_	-	-	148,331	_	148,331
Movement of deferred tax	遞延税項變動	31	-	-	(4,898)	-	_	-	_	(4,898)
Interim 2005 dividend	二零零五年中期股息	12, 32(b)	-	-	-	-	-	(10,044)	-	(10,044)
Proposed final	二零零五年									
2005 dividend	建議末期股息	12 _	-	-	-	-	-	(15,335)	15,335	
At 31 March 2005	於二零零五年三月三十一日		9,894	162,587	23,778	1,622	1,459	173,723	15,335	388,398

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 34. RESERVES (continued)

#### 34. 儲備(續)

(a) Group (continued)

(a) 本集團(續)

		Share premium account	Contributed surplus	Property revaluation reserve 物業	Cruise ship revaluation reserve 郵輪	Exchange translation reserve	Retained profits/ (accumulated losses) 保留溢利/	Proposed final dividend 建議末期	Total
		股份溢價賬	實繳盈餘	重估儲備	重估儲備	滙兑儲備	(累積虧損)	股息	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Reserves retained by : Company and subsidiaries Associates	儲備保留於: 本公司及附屬公司 聯營公司	9,894	162,587	23,778	- 1,622	1,459	172,179 1,544	15,335	385,232 3,166
At 31 March 2005	於二零零五年三月三十一日	9,894	162,587	23,778	1,622	1,459	173,723	15,335	388,398
Company and subsidiaries Associates	本公司及附屬公司 聯營公司	368,401	217,891	8,748 -	-	1,802	(372,880) 37	-	223,962
At 31 March 2004	於二零零四年三月三十一日	368,401	217,891	8,748	-	1,802	(372,843)	-	223,999

#### (b) Company

(b) 本公司

		Share		Retained		
		premium	Contributed	profits/ (accumulated	Proposed	
		account	surplus	losses)	final dividend	Total
		account	Julpius	保留溢利/	建議末期	Total
		股份溢價賬	實繳盈餘	(累積虧損)	股息	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
At 1 April 2003	於二零零三年四月一日	368,310	217,891	(418,794)	_	167,407
Premium arising from the issue	發行股份溢價					
of shares (note 32)	(附註32)	91	-	-	_	91
Net loss for the year	本年度虧損淨額		_	(4,657)		(4,657)
At 31 March 2004 and	於二零零四年三月三十一日					
1 April 2004	及二零零四年四月一日	368,401	217,891	(423,451)	-	162,841
Share premium cancellation	註銷股份溢價					
(note 32)	(附註32)	(368,310)	(55,304)	423,614	-	-
Premium arising from the	發行股份溢價					
issue of shares (note 32)	(附註32)	9,803	-	-	-	9,803
Net profit for the year	本年度溢利淨額	-	-	51,960	-	51,960
Interim 2005 dividend	二零零五年					
(note 12)	中期股息(附註12)	-	-	(10,044)	-	(10,044)
Proposed final 2005	二零零五年					
dividend (note 12)	建議末期股息(附註12)		-	(15,335)	15,335	
At 31 March 2005	於二零零五年三月三十一日	9,894	162,587	26,744	15,335	214,560

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### **34. RESERVES** (continued)

The contributed surplus of the Group arose from:

- (i) the Group's reorganisation on 13 June 1990, representing the difference between the nominal value of the Company's shares issued under the Group reorganisation, and the nominal value of the shares and share premium of the former holding company acquired by the Group;
- (ii) the transfer from the share premium account pursuant to the capital restructuring on 2 June 1999; and

The contributed surplus of the Company arose from:

- (i) the above reorganisation, representing the difference between the nominal value of the Company's shares issued under the Group reorganisation and the then consolidated net asset value of the acquired subsidiaries; and
- (ii) a transfer from the share premium account pursuant to the capital restructuring on 2 June 1999.

Under the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended), the contributed surplus of the Company is distributable to shareholders in certain circumstances prescribed by Section 54 thereof.

#### 34. 儲備(續)

本集團之實繳盈餘來自:

- (i) 本集團於一九九零年六月十三日進行之重 組,為本公司根據本集團重組所發行股份面 值與本集團所收購之前控股公司股份面值與 股份溢價總和之差額;
- (ii) 根據一九九九年六月二日進行之股本重組而 自股份溢價賬中撥出;及

本公司之實繳盈餘來自:

- (i) 上述重組,為本公司根據本集團重組所發行 股份面值與所收購附屬公司當時之綜合資產 淨值之差額;及
- (ii) 根據一九九九年六月二日進行之股本重組而 自股份溢價賬中撥出。

根據一九八一年百慕達公司法(修訂本),在該法 例第54條所述之若干情況下,本公司之實繳盈餘 可分派予股東。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 35. NOTES TO THE CONSOLIDATED CASH FLOW STATEMENT 35. 綜合現金流量表附註

(a) Disposal of subsidiaries

(a) 出售附屬公司

			2005	2004
			二零零五年	二零零四年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Net assets disposed of:	已出售資產淨值:			
Fixed assets	固定資產	15	223	_
Properties held for resale	持作轉售物業	22	9,829	-
Trade receivables, prepayments	應收貿易賬款、預付款項			
and deposits	及按金		63	-
Interest-bearing bank loans,	計息銀行貸款、透支			
overdrafts and other loans	及其他貸款		(6,854)	_
Trade payables, accruals and	應付貿易賬款、應計款項及			
other payables	其他應付賬款		(6,911)	_
			(3,650)	_
Gain on disposal of subsidiaries	出售附屬公司收益	7, 19	4,150	-
			500	-
Satisfied by:	支付方法:			
Cash	現金		500	_

An analysis of the net inflow of cash and cash equivalents in respect of the acquisition of subsidiaries is as follows:

就收購附屬公司之現金及現金等價物流入淨 額分析如下:

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
500	_

Cash consideration 現金代價

31 March 2005

#### 35. NOTES TO THE CONSOLIDATED CASH FLOW STATEMENT (continued)

#### (b) Major non-cash transactions

#### (i) Issue of convertible bonds

During the year, the Group acquired an aggregate of 45% equity interest and the related shareholder loans of an associate group for an aggregate consideration of HK\$161,767,000. Out of total consideration, HK\$148,320,000 was satisfied by the issue of the Company's convertible bonds. Details of the Company's convertible bonds are included in note 30.

#### (ii) Acquisition of investment properties

The Group acquired investment properties amounting to HK\$97,858,000 (note 17) during the year, out of which HK\$5,300,000 was satisfied by the deposit paid in the prior year.

#### (iii) Issue of Scrip Shares in lieu of cash dividend

During the year, 5,314,163 shares were issued to certain shareholders who elected to receive the Scrip Shares in lieu of cash interim dividend. Please refer to note 32(b) for details.

#### **36. CONTINGENT LIABILITIES**

At the balance sheet date, the Company had outstanding guarantees given to banks to secure general banking facilities granted to certain subsidiaries of the Group in the amount of HK\$163,900,000 (2004: HK\$77,000,000). Banking facilities in an aggregate amount of HK\$95,800,000 (2004: HK\$46,396,000) had been utilised by such subsidiaries in respect of such guarantees as at the balance sheet date.

#### 37. PLEDGE OF ASSETS

Details of the Group's bank and other loans and margin facilities, which are secured by the assets of the Group, are included in notes 15, 17, 22 and 25 to the financial statements.

#### 35. 綜合現金流量表附註(續)

#### (b) 主要非現金交易

#### (i) 發行可換股債券

年內,本集團以總代價161,767,000港元 收購一家聯營集團合共45%股權及相關 股東貸款。總代價其中之148,320,000港 元由本公司發行可換股債券支付。本公 司可換股債券之詳情載於附許30。

#### (ii) 收購投資物業

本集團於年內收購97,858,000港元(附註 17) 之投資物業,其中5,300,000港元之 款項乃以上一年度已付之訂金償付。

#### (iii) 發行代息股份及現金股息

年內,已向選擇收取代息股份以代替現 金中期股息之若干股東發行5,314,163股 股份。詳情請參閱附註32(b)。

#### 36. 或然負債

於結算日,本公司為本集團若干附屬公司所獲一般 銀行信貸向銀行作出之擔保達163,900,000港元 (二零零四年:77,000,000港元)。該等附屬公司於 結算日已就該等擔保款項動用銀行信貸合共 95,800,000港元(二零零四年:46,396,000港元)。

#### 37. 資產抵押

有關本集團銀行及其他貸款及保證金信貸(已以本 集團資產抵押)之詳情,載於財務報表附註15、 17、22及25。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 38. OPERATING LEASE ARRANGEMENTS

#### (a) As lessor

The Group leases its investment properties (note 17) under operating lease arrangements, with leases negotiated for terms ranging from two to five years.

At 31 March 2005 and 2004, the Group had total future minimum lease receivables under non-cancellable operating leases with its tenants falling due as follows:

#### 38. 經營租約安排

#### (a) 以出租人身份

本集團根據經營租約安排租賃其投資物業(附註17),而洽商之租期介乎兩年至五年。

於二零零五年及二零零四年三月三十一日, 本集團根據與租戶訂立之不可撤銷經營租約 須於下列年期內應收之未來最低租金款項總 額如下:

#### Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
11,694	4,851
15,522	2,267
27,216	7,118

Within one year -年內

In the second to fifth years, inclusive 第二至第五年(包括首尾兩年)

#### (b) As lessee

The Group leases certain of its office properties under operating lease arrangements, with leases negotiated for terms ranging from two to three years.

At 31 March 2005 and 2004, the Group had total future minimum lease payments under non-cancellable operating leases falling due as follows:

#### (b) 以承租人身份

本集團根據經營租約安排租賃其若干辦公室 物業,而洽商之租期介乎兩年至三年。

於二零零五年及二零零四年三月三十一日, 本集團根據不可撤銷經營租約須於下列年期 內支付之未來最低租金款項總額如下:

#### Group 本集團

2005	2004
二零零五年	二零零四年
HK\$'000	HK\$'000
千港元	千港元
553	263
323	12
876	275

Within one year -年內

In the second to fifth years, inclusive 第二至第五年(包括首尾兩年)

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

2005

#### 39. COMMITMENTS

#### In addition to the operating lease commitments detailed in note 38(b) above, the Group had the following commitments at the balance sheet date:

#### 39. 承擔

除上文附註38(b)詳述之經營租約承擔外,本集團 於結算日之承擔如下:

			2005	2004
			二零零五年	二零零四年
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Contracted, but not provided for:  Property under development*	已訂約但未撥備: 發展中物業*	(a)	_	64,575
Acquisition of a company whose principle interests are two cruise ships	收購主要權益為兩艘 郵輪之一家公司		_	83,200
Acquisition of properties	收購物業		_	47,700
Renovation of hotel	翻新酒店	(b)	6,806	-
			6,806	195,475
Authorised, but not contracted for	已授權但未訂約	(b)	22,744	_
			29,550	195,475

- (a) As further explained in note 18, during the year the Group claimed against the developer of the property under development for the refund of the deposit. In the opinion of the directors, the Group had terminated the contract for the acquisition of the property, accordingly, no unprovided contracted commitment with respect to this property existed at the balance sheet date.
- (b) Pursuant to an ordinary resolution dated 1 March 2005, the board of directors planned to carry out renovation for its hotel property located in Indonesia. The budgeted cost of the said renovation amounted to approximately \$\$6,596,000 (equivalent to HK\$29,550,000), out of which contracts amounted to HK\$6,806,000 were entered as at 31 March 2005. The renovation is expected to be completed in the first quarter of 2006.
- (a) 誠如附註18所詳述,年內本集團向發展中物 業之發展商申索按金退款。董事認為,本集 團已終止就收購該物業所訂立之合約,因 此,於結算日並無任何關於該物業之未撥備 合約承擔。
- (b) 根據二零零五年三月一日之普通決議案,董 事會計劃翻新印尼之酒店物業。上述翻新工 程預算成本約為6,596,000新加坡元(相當於 29,550,000港元),而於二零零五年三月三十 一日已訂立6,806,000港元之合約。預期翻新 工程將於二零零六年首季完成。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 40. RELATED PARTY TRANSACTIONS

Save as disclosed elsewhere in these financial statements, the Group had the following material transactions with related parties during the year:

(a) Related party transactions in connection with the Group's operations:

#### 40. 有關連人士交易

除本財務報表其他部分另有披露外,年內本集團與 有關連人士之重大交易如下:

2005

二零零五年

2004

二零零四年

(a) 與本集團業務有關之有關連人士交易:

		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Charter charges paid to previous	付予前郵輪擁有人之		
cruise ship owners (note (i))	租賃費(附註(i))		
Jackston Shipping Limited	Jackston Shipping Limited	15,015	52,338
Queenston Investment Limited	Queenston Investment Limited	23,100	80,520
Charter charges paid to cruise ship	付予郵輪擁有人之		
owners (note (ii))	租賃費(附註(ii))		
Jackston Maritime Limited	Jackston Maritime Limited	37,180	-
Queenston Maritime Limited	Queenston Maritime Limited	57,200	-
Management charges paid to	付予Huang Shipmanagement		
Huang Shipmanagement Pte. Ltd.	Pte. Ltd. 之管理費		
(note (iii))	(附註(iii))	3,558	4,513

Notes:

(i) Jackston Shipping Limited and Queenston Investment Limited were the previous owners of the cruise ships (hereafter collectively referred to as the "Previous Cruise Ship Owners") and are indirect wholly-owned subsidiaries of Huang Group (BVI) Limited ("Huang Group"), the ultimate holding company of New Century Worldwide Capital Limited, which is the major shareholder of the Company. The charter charges were based on terms as set out in the relevant charter agreements. Details of the charter agreements have been disclosed in the Company's circular dated 5 November 2002. On 14 July 2004, the Previous Cruise Ship Owners disposed of the cruise ships to two Group companies (see note (ii) below) and entered into a charterparty novation deed agreeing to transfer all rights and benefits under the said charter agreements to these group companies.

附註:

(i) Jackston Shipping Limited及Queenston Investment Limited均為郵輪之前擁有人(以下合稱「前郵輪擁有人」),亦為New Century Worldwide Capital Limited (本公司主要股東)最終控股公司Huang Group (BVI) Limited (「Huang Group」)之間接全資附屬公司。租賃費乃根據相關租賃協議所載之條款而釐定。租賃協議之詳情已於本公司在二零零二年十一月五日刊發之通函中披露。於二零零四年七月十四日,前郵輪擁有人向兩個集團公司(見下文附註(ii))出售郵輪並訂立一份租船更替契約,同意根據上述租賃協議向該等集團公司轉讓所有權利及利益。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### **40. RELATED PARTY TRANSACTIONS** (continued)

(a) Related party transactions in connection with the Group's operations: (continued)

Notes: (continued)

- (ii) As referred to (i) above, Jackston Maritime Limited and Queenston Maritime Limited are the owners of the cruise ships (hereafter collectively referred to as the "Cruise Ship Owners"). The Cruise Ship Owners are indirect subsidiaries of Huang Group and also indirect associates of the Group (See note 20). Subsequent to the execution of the charterparty novation deed, the Cruise Ship Owners received charter charges from the Group. The terms of the charter charges are the same as the ones as stipulated in (i) above and have been detailed in the Company's circular dated 29 January 2005.
- (iii) Huang Shipmanagement Pte. Ltd. is beneficially owned by certain connected persons of certain directors of the Company. The management fees were based on terms as set out in the relevant agreements which have been detailed in the Company's circular dated 5 November 2002. On 28 December 2004, the parties have agreed to early terminate the management agreement. Accordingly, this transaction was discontinued.

Apart from the above, at the balance sheet date, the Group paid aggregate charter deposits of HK\$28,520,000 to the Cruise Ship Owners (2004: 27,280,000 paid to Previous Cruise Ship Owners). The deposits are unsecured, interest-free and repayable upon the termination of the charter agreements on 24 November 2007. The termination of the charter agreements is subject to a twomonth notice by either party accordingly, in the opinion of directors, the deposits are classified as current assets which would produce a more appropriate presentation of the Group's financial position.

(b) At the balance sheet date, current account balances of HK\$10,784,000 (2004: HK\$6,454,000) were due to certain related companies by the Group which arose from the payments made by these related companies on behalf of the Group. These balances are unsecured, interest-free and have no fixed term of repayment. The related companies are beneficially owned by certain connected persons of certain directors of the Company.

#### 40. 有關連人士交易(續)

(a) 與本集團業務有關之有關連人士交易:(續)

附註:(續)

- (ii) 如上文(i)所述, Jackston Maritime Limited及 Queenston Maritime Limited均為郵輪之擁有 人(以下合稱「郵輪擁有人」)。郵輪擁有人為 Huang Group之間接附屬公司,亦為本集團間 接聯營公司(附註20)。於簽訂租船更替契約 後,郵輪擁有人向本集團收取租賃費。租賃 費之條款與上文(i) 所述者相同,並詳載於本 公司於二零零五年一月二十九日之通函。
- (iii) Huang Shipmanagement Pte.Ltd.由本公司若干 董事之若干關連人士實益擁有。管理費乃根 據相關協議所載之條款釐定,詳情載於本公 司於二零零二年十一月五日之通函。於二零 零四年十二月二十八日,雙方同意提早終止 管理協議。因此,該交易已經終止。

除上述者外,於結算日,本集團向郵輪擁有 人支付租賃訂金合共28,520,000港元(二零零 四年: 向前郵輪擁有人支付27,280,000港 元)。訂金乃無抵押、免息及須於二零零七年 十一月二十四日租賃協議終止時退還。租賃 協議須待其中一方發出兩個月之通知方可終 止,因此,董事認為訂金應列作流動資產, 以更合適地呈列本集團之財務狀況。

(b) 於結算日,本集團結欠若干關連公司流動賬 戶 結 餘 10,784,000港 元 ( 二 零 零 四 年 : 6,454,000港元),該等款項乃源自該等關連公 司代表本集團支付款項。該等結餘為無抵 押、免息及無固定還款期。該等關連公司乃 由本公司若干董事之若干關連人士實益擁 有。

### 財務報表附註

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 40. RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

- (c) Included in the minority interests were two loans advanced by two minority shareholders of the Group's subsidiaries which amounted to HK\$39,158,000 (2004: HK\$39,158,000) (the "First Loan") and HK\$400,000 (2004: HK\$400,000) (the "Second Loan") at the balance sheet date. Both loans are unsecured and interest-free. With respect to the First Loan, pursuant to the shareholders' agreement entered into between the Group and the minority shareholder, the minority shareholder agreed not to demand for repayment of the loan until the subsidiary has the ability to do so and a prior consent was obtained from the Group. The minority shareholder who granted the First Loan to the Group's subsidiary is also an indirect wholly-owned subsidiary of the Company's ultimate holding company. With respect to the Second Loan, the balance is repayable beyond one year.
- (d) During the year, the Group acquired an aggregate of 45% equity interest in an associate group from a related company in which Huang Group (BVI) Limited, the ultimate holding company of New Century Worldwide Capital Limited, which is the major shareholder of the Company, has beneficial interest, for an aggregate consideration of US\$20,800,000 (equivalent to approximately HK\$161,767,000) (See note 20 or the Company's circulars dated 3 May 2004 and 31 January 2005 for details).

#### 40. 有關連人士交易(續)

- (d) 年內,本集團以總代價20,800,000美元(約相等於161,767,000港元)向一間關連公司收購聯營集團合共45%股權,而本公司之主要股東New Century Worldwide Capital Limited之最終控股公司Huang Group (BVI) Limited於該關連公司中擁有實益權益(詳情請參閱附註20或本公司於二零零四年五月三日及二零零五年一月三十一日之通函)。

31 March 2005 二零零五年三月三十一日

#### 41. POST BALANCE SHEET EVENTS

- (a) As further detailed in notes 6(a) and 19, the Group disposed of a group of subsidiaries which is engaged in the provision of website internet business.
- (b) Subsequent to the balance sheet date on 15 June 2005, the Group entered into a provisional sale and purchase agreement to acquire a commercial property located in Hong Kong from a third party at a consideration of HK\$38,000,000. An initial deposit of HK\$500,000 was paid upon the signing of the provisional sale and purchase agreement. Another deposit of HK\$3,300,000 was paid upon the signing of the final sale and purchase agreement on 30 June 2005. The remaining balance of HK\$34,200,000 shall be paid upon completion of the transaction, which will be on or before 16 September 2005.

#### 42. COMPARATIVE AMOUNTS

Proceeds from the trading of marketable securities of HK\$15,811,000 and its related costs of HK\$11,194,000 for the year ended 31 March 2004 have been reclassified from turnover and costs of income/sales, respectively. The resulting realised and unrealised gains of HK\$3,622,000 and HK\$995,000 have been reclassified to other revenue and gains. The Group continues to invest in surplus funds in marketable securities, but in the opinion of the directors, this activity is no longer one of the Group's principal activities.

#### 43. APPROVAL OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The financial statements were approved and authorised for issued by the board of directors on 26 July 2005.

#### 41. 結算日後事項

- (a) 誠如附註6(a)及19所詳述,本集團出售從事互 聯網網站業務之附屬公司集團。
- (b) 於結算日後,本集團於二零零五年六月十五 日訂立一份臨時買賣協議,以代價 38,000,000港元向一位第三方收購香港一項商 用物業。於簽訂臨時買賣協議時已支付首期訂 金500,000港元,另一筆3,300,000港元之訂 金則於二零零五年六月三十日簽訂最終買賣協 議時支付。餘下34,200,000港元之款項將於交 易完成(二零零五年九月十六日或之前)時支

#### 42. 比較金額

截至二零零四年三月三十一日止年度買賣有價證券 之所得款項15,811,000港元及相關成本11,194,000 港元已分別由營業額及銷售成本/收益重新分類。 由此產生之已變現及未變現收益3,622,000港元及 995,000港元已重新分類為其他收入及收益。本集 團繼續以盈餘資金投資有價證券,但董事認為,此 項活動不再為本集團主要業務之一。

#### 43. 財務報表之批准

財務報表已於二零零五年七月二十六日獲董事會批 准及授權刊發。